

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **105 (1987)**

Heft 204

PDF erstellt am: **23.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21  
 Preise: Kalenderjahr Fr. 69.–, halbj. Fr. 40.–, Ausland Fr. 90.– jährlich  
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 66 Rp.  
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21  
 Prix: Année civile fr. 69.–, un semestre fr. 40.–, étranger fr. 90.– par an  
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 66 cts  
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 204 – 3533

Bern, Freitag, 4. September 1987  
 Berne, vendredi, 4 septembre 1987

105. Jahrgang  
 105e année

No 204 – 4. 9. 1987

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni  
 Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt,  
 Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino,  
 Vaud, Valais, Neuchâtel.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre  
 pubblicazioni legali

Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die  
 schweizerische Möbelindustrie – Extension du champ d'application de la  
 convention collective nationale de travail pour l'industrie du meuble –  
 Conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di  
 lavoro per l'industria svizzera dei mobili.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Liquidations-Schuldeneruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento  
 di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Öffentliches Inventar.

Erbenruf.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRégV.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Allgemeine Weisungen über die Verwertung von Mostobst und Brennholz  
 der Ernte 1987 – Instructions générales concernant l'utilisation de fruits à  
 cidre et de fruits à distiller de la récolte 1987.

Bauausschreibung.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

## Handelsregister

### Registre du commerce

### Registro di commercio

Bern – Berne – Berna

Büro Trachselwald

24. August 1987  
**CVJM-Ski- und Ferienhaus Schneeberg/Sörenberg**, in Rüe g s a u,  
 Genossenschaft (SHAB Nr. 194 vom 23. 8. 1982, S. 2730). Aus dem  
 Vorstand ausgeschieden: Max Haueter, Präsident, Rudolf Lüdi, Vize-  
 präsident, und Paul Stettler, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in  
 den Vorstand wurden gewählt: als Präsident Thomas Blaser, von  
 Langnau im Emmental, in Rüe g s a u, und als Sekretärin Sonja Stein-  
 mann, von Lauperswil, in Rüe g s a u; sie zeichnen alle kollektiv zu  
 zweien. Zur neuen Beisitzerin mit Einzelunterschrift wurde Christine  
 Wegmüller, von Walkringen, in Kaufdorf, gewählt.

24. August 1987  
**CT-Sumiswald AG**, in Sumiswald. Gemäss Statuten vom  
 12. August 1987 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie  
 bezweckt den Betrieb von medizinischen Untersuchungsgeräten,  
 insbesondere eines Computertomographen. Die Gesellschaft kann  
 sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften  
 erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 160 000, ein-  
 geteilt in 160 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft  
 beabsichtigt, einen Computertomographen zu kaufen, zum Maximal-

preis von Fr. 800 000. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an ihre  
 Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder Zustellung  
 gegen Empfangsbekundung an die im Aktienbuch eingetragenen  
 Aktionäre. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungs-  
 rat) besteht aus 4 bis 6 Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Aeschli-  
 mann, von Rüe g s a u, in Sumiswald, Präsident; Dr. Peter Cerny, von  
 Stein (Toggenburg), in Bern, Vizepräsident; Khoumras Afschani, von  
 und in Richterswil, diese drei mit Kollektivunterschrift zu zweien,  
 sowie Alfred Stürnemann, von Kirchlerau, in Sumiswald. Als Sekretär  
 des VR und als Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde Werner  
 Gerber, von Langnau im Emmental, in Kirchberg, gewählt.  
 Geschäftsdomizil: Bezirksspital in Sumiswald.

25. August 1987

**Ingenieur- und Vermessungsbüro Hans Grunder**, in Rüe g s a u-  
 s c h a c h e n. Inhaber der Firma ist Hans Grunder, von Veghein, in  
 Rüe g s a u s c h a c h e n. Betrieb eines Ingenieur- und Vermessungsbüros,  
 Ausführen von Arbeiten im Bereich des Gemeindegewandwesens,  
 EDV, Kulturtechnik und Anlage von Leitungskatastern usw.  
 Geschäftsdomizil: Rüe g s a u s t r a s s e 50.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

21. August 1987

**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung Spiez, in  
 Spiez (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1987, S. 2271). Aktiengesellschaft  
 mit Hauptsitz in Zürich. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien:  
 Stephan Häringer, von Zürich, in Zumikon, und Urs Rinderknecht,  
 von Wallisellen und Turgi, in Obersiggenthal.

21. August 1987

**Elektrizitäts-Genossenschaft Oberwil i.S.**, in Oberwil im Sim-  
 mental (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1985, S. 2247). Regula Kaiser,  
 Sekretärin, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist  
 erloschen.

21. August 1987

**Jürg Blickenstorfer**, in Reutigen, Bootsbau (SHAB Nr. 106 vom  
 9. 5. 1983, S. 1579). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe  
 gelöscht.

21. August 1987

**Allround Sport + Mode, M. Ringgenberg**, in Spiez (SHAB Nr. 60  
 vom 13. 3. 1986, S. 980). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers  
 gelöscht. Aktiven und Passiven gehen an die neue Einzelfirma «All-  
 round-Sport + Mode Spiez, Silvia Ringgenberg», mit Sitz in Spiez.

21. August 1987

**Allround-Sport + Mode Spiez, Silvia Ringgenberg**, in Spiez. Inha-  
 berin der Firma ist Silvia Ringgenberg, von Leissigen, in Spiez. Ver-  
 kauf von Sportartikeln aller Art. Die Firma übernimmt Aktiven und  
 Passiven der bisherigen Einzelfirma «Allround Sport + Mode, M.  
 Ringgenberg», in Spiez, 3700 Spiez, Seestrasse 16.

21. August 1987

**E. Kröppli, Garage**, in Faulensee. Inhaber der Firma ist Ernst  
 Kröppli jun., von Spiez, in Faulensee. Betrieb einer Garage. Einzel-  
 unterschrift wurde erteilt an: Ernst Kröppli sen., von Spiez, in Faulen-  
 see. Angernstrasse 34.

Luzern – Lucerne – Lucerna

25. August 1987

**Better Bodies AG**, in Adligenswil, Ebrütstrasse 1 (gemiete  
 Räume), 6043 Adligenswil (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut  
 Statuten vom 9. 7. 1987. Zweck: Entfaltung einer Werbe- und Berater-  
 tätigkeit im Freizeit-, Fitness- und Sportbereich sowie für die  
 gesunde Ernährung; Erbringung von Dienstleistungen im Freizeit-,  
 Fitness- und Sportbereich bzw. Gesundheitswesen, wie Werbung,  
 Produktvermittlung, Public Relations, Abschluss von Lizenz-, Kauf-  
 verträgen usw.; An- und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligungen.  
 Grundkapital: Fr. 80 000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000,  
 voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. Juli 1987 übernimmt  
 die Gesellschaft von Jim Lensveld, niederländischer Staatsangehöriger,  
 in Middelharnis (NL), Fotoausrüstungen, Einrichtungen und  
 Mobiliargegenstände gemäss detaillierter Aufzählung im Werte von  
 Fr. 46 634 zum Preise von Fr. 40 000, welcher Betrag voll an das  
 Grundkapital angerechnet wird. Fr. 40 000 sind bar einbezahlt.  
 Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen  
 Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Präsident:  
 Claudio Paulitti, von Trun, in Adligenswil. Mitglieder: Jeannette Pau-  
 litti, von Trun, in Adligenswil, und Jim Lensveld, niederländischer  
 Staatsangehöriger, in Middelharnis (NL); sie zeichnen kollektiv zu  
 zweien.

25. August 1987

**F. Gehrig & Co. AG**, in Ballwil, elektrische und mechanische  
 Gegenstände aller Art (SHAB Nr. 29 vom 6. 2. 1987, S. 479). Gertrud  
 Gehrig-Burkart ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre  
 Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied ist Dr. oec. publ. Andreas  
 Somogyi, von St. Stephan, in Niederlenz; er zeichnet weiterhin einzeln.

25. August 1987

**BN Computer AG**, in Hochdorf (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1987,  
 S. 1439). Neue Adresse: Industriezone Urswil, Post, 6280 Hochdorf.

25. August 1987

**A. de Simoni & Co. AG**, in Horw, Weine, Lebensmittel (SHAB  
 Nr. 41 vom 20. 2. 1987, S. 679). Marie Louise Minder, Mitglied des  
 Verwaltungsrates, heisst zufolge Heirat nun Marie Louise de Simoni,  
 ist neu Bürgerin von Luzern und wohnt in Marles.

25. August 1987

**Walter Limacher-Hodel**, in Willisau-Stadt, Lederwaren,  
 Polstermöbel (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1971, S. 2672). Da das  
 Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRégV)  
 wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

25. August 1987

**Walter Limacher-Casaulta**, in Willisau-Stadt, Am Viehmarkt  
 3, 6130 Willisau (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Walter Lim-  
 acher-Casaulta, von und in Willisau-Stadt. Verkauf von Innendekora-  
 tionen; Ausführung von Polsterarbeiten.

25. August 1987

**Orbis Leasing AG**, in Luzern (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1987,  
 S. 2911). Dr. Johannes Völling ist aus dem Verwaltungsrat aus-  
 geschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

25. August 1987

**Sardan Holding AG**, in Luzern (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1987,  
 S. 1816). Die Unterschrift des Generaldirektors Gerardo Seeliger ist  
 erloschen. Jean-Marie Weber ist nicht mehr Generaldirektor; er  
 zeichnet jedoch weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Generaldirektor  
 mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Klaus-Werner Becker, bundes-  
 deutscher Staatsangehöriger, in Luzern.

25. August 1987

**Sporis Holding AG**, in Luzern (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1987,  
 S. 1816). Die Unterschrift des Generaldirektors Gerardo Seeliger ist  
 erloschen.

25. August 1987

**Robert Sigrist-Scherer Erben**, in Kastanienbaum, Gemeinde Horw,  
 Hotel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1982,  
 S. 3795). Die Gesellschafterin Gertrud Sigrist, 1912, ist am 4. März  
 1984 infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesell-  
 schafter Robert Sigrist, 1942, Hans-Rudolf Sigrist, 1946, Robert Albin  
 Sigrist, 1969, Marc Hans Sigrist, 1970, Julie Michèle Sigrist, 1973,  
 Martin Carl Sigrist, 1977, und Kathrin Silvia Sigrist, 1978, wohnen nun  
 in Kastanienbaum, Gemeinde Horw.

25. August 1987

**Video-Bar Karin Stricker**, in Luzern, Video-Kassetten, -Geräte,  
 -Zubehör (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1985, S. 1004). Neue Adresse:  
 Dornacherstrasse 17, 6003 Luzern. Die Inhaberin wohnt nun in  
 Luzern und Rolf Doppmann, Zeichnungsberechtigter, in Merlischa-  
 chen, Gemeinde Küssnacht am Rigi.

Schwyz – Schwyz – Svitto

25. August 1987

**Com-M-Tex, Computercommunication und Marketing AG**, in  
 S c h w y z (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1985, S. 499). Dr. Hansjakob  
 Hugelshofer, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) aus-  
 geschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges  
 Mitglied Barbara Merz, von Zeiningen, in Flüelen, in den VR gewählt;  
 sie führt Einzelunterschrift. Die Geschäftsführerin, Elisabeth Dom-  
 dey, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunter-  
 schrift zu zweien.

25. August 1987

**Gössi A.-G. Küssnacht am Rigi**, in Küssnacht am Rigi,  
 Betrieb eines Sanitär-Installationsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 282  
 vom 1. 12. 1978, S. 3719). Gemäss öffentlicher Urkunde über die  
 ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Juli 1987 wurden die  
 Statuten geändert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon  
 nicht betroffen. Anton Gössi-Ingold, Präsident, ist infolge Todes aus  
 dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie  
 diejenige von Klara Gössi-Ingold sind erloschen. Hans Gössi-Bohren,  
 bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Einzel-  
 unterschrift. Neu wurde Paul Willi, von Horw, in Küssnacht am Rigi,  
 mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt. Domizil:  
 Oberdorfstrasse 25, 6403 Küssnacht am Rigi.

25. August 1987

**Jäggi, Velos-Motos**, in Nuolen, Gemeinde Wangen SZ. Inhaber  
 dieser Firma ist Bruno Jäggi-Hüppin, von Fulembach, in Nuolen,  
 Gemeinde Wangen SZ. Einzelprokura wurde erteilt an: Clara Jäggi-  
 Hüppin, von Fulembach, in Nuolen, Gemeinde Wangen SZ. Handel  
 mit Zweirädern, Ersatzteilen, Zubehör und Bekleidungen. Bruggholz-  
 strasse 1, 8855 Nuolen.

25. August 1987

**Gurit-Essex AG**, in Freienbach, Erwerb und Verwaltung von  
 Interessen oder Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1987,  
 S. 883). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Paul Martin  
 Eugster, von Speicher, in Richterswil, Vizedirektor. Neu führen Kol-  
 lektivprokura zu zweien: Dr. Paul Rohrer, von Zürich und Buchs SG,  
 in Herrliberg, und Dr. Moritz Braun, von Wallenwil, in Zollikoberg.

25. August 1987  
**Raiffeisenkasse Gersau-Vitznau**, in Gersau, Genossenschaft (SHAB Nr. 56 vom 10. 3. 1987, S. 932). Monika Camenzind, Aktuarin, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied, Lorenz Camenzind, von und in Gersau, ist nun Aktuar des Vorstandes und führt Kollektivunterschrift zu zweien.

25. August 1987  
**Rigert Maschinenbau AG**, in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 199 vom 28. 8. 1986, S. 3339). David Beeler führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern nur Einzelunterschrift.

25. August 1987  
**A. Gürber AG, Zweigniederlassung Muotathal**, in Muotathal, Führung eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1983, S. 2376), mit Hauptsitz in Schwyz. Die Prokura von Tino Baumann ist erloschen.

## Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

25. August 1987  
**Spoco AG**, in K erns, Vereins- und Sportartikel usw. (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 651). Neu wurden in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Helge Nielsen, dänischer Staatsangehöriger, in Kerns, als Präsident mit Einzelunterschrift, und Werner Wild, von Schwanden GL, in Kerns, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Walter Ettlin, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Mitglied des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

25. August 1987  
**Handiner AG**, in K erns, medizinisch-technische Geräte usw. (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1978, S. 3486). Kurt Rogger, bisher Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Werner Wild, von Schwanden GL, in Kerns, als Präsident; Dr. Per Udden, schwedischer Staatsangehöriger, in Kerns, und Attilio Gadola, von Schlans, in Sarnen, als Mitglieder; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Walter Ettlin, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. August 1987  
**Inter-Reise-Vermittlungs AG**, in Engelberg, Organisation und Durchführung von Reisen und Ferien (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3336). Laut öffentlicher Urkunde vom 22. Juli 1987 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Inter-Reise-Vermittlungs AG in Liq.** Liquidatorin: Revisa Treuhand AG, Zweigniederlassung Luzern. Liquidationsdomizil: c/o Revisa Treuhand AG, Murbacherstrasse 3, 6003 Luzern. Die Unterschriften von Verwaltungsratspräsident Dr. Hans Hess und Verwaltungsratsmitglied Eugen Hess sowie des Geschäftsführers Otto Michael Wittschier sind erloschen.

25. August 1987  
**Hotel Paxmontana A.G.**, in Sachseln (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1985, S. 1955). Arny Durrer sen., Mitglied des Verwaltungsrates, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Arny Durrer-Kaufmann, Mitglied, wohnt nun in Kerns (und nicht in Sarnen).

## Zug - Zoug - Zugo

24. August 1987  
**Sunday Shipping AG in Liquidation**, in Zug, Beteiligung an Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1986, S. 2307). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

24. August 1987  
**Kefa AG in Liquidation**, in Zug, Erwerb und Veräusserung von bebauten und unbebauten Grundstücken usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1986, S. 312). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

24. August 1987  
**Gebr. Barbisan**, in Steinhausen, Ausführung von Maurer-, Eisenleger- und Schalungsarbeiten usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1986, S. 333). Die Gesellschaft ist aufgelöst, die Liquidation beendet, Firma erloschen.

24. August 1987  
**Consumatic AG**, in Hünenberg, Bösch 27, 6331 Hünenberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. August 1987. Zweck: Handel mit Hard- und Software sowie Entwicklung von Software und System-Engineering, Erarbeitung von EDV-Lösungen, Beratung, Schulung und Unterstützung von EDV-Anwendern sowie Beratung von Unternehmen im Finanzbereich und Industrieautomatation sowie alle damit zusammenhängenden Tätigkeiten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ernest Lüthi, von Rüderswil, in Küssnacht am Rigi, Präsident, und Johann Rudolf Wieser, von Lungern, in Unterägeri; sie führen Einzelunterschrift.

24. August 1987  
**Clyancourt AG Baar**, in Baar, Herausgabe von Verlagsprodukten usw. (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1986, S. 2575). Markus Knittel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Paul R. Müller, von Herisau, in Unterägeri.

24. August 1987  
**Janssen Pharmaceutica AG**, in Baar (SHAB Nr. 102 vom 5. 5. 1986, S. 1729). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Helmut Merz, bisher Direktor. Er wohnt nun in Baar. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Walter G. Huber, von und in Zürich.

24. August 1987  
**Treucomerz Treuhand AG**, in Zug (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1982, S. 940). Auflösung durch Generalversammlung vom 19. August 1987. Firma nun: **Treucomerz Treuhand AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist René F. Simon, einziger Verwaltungsrat.

24. August 1987  
**Traco AG Zug**, in Zug, Handel mit Industrieeräten usw. (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1983, S. 575). Neue Geschäftsadresse: Chamer Fussweg 11, c/o lic. iur. Jost M. Frigo.

24. August 1987  
**Neostyle AG**, in Baar, Herstellung, Kauf und Verkauf optischer Erzeugnisse jeder Art usw. (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1981, S. 1251). Friedrich J. Schertenleib ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rudolf Baumann, bisher Präsident und Delegierter, ist nun einziger VR; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

24. August 1987  
**Tegimenta AG**, in Risch, Herstellung, Verarbeitung und Verwertung chemischer, pharmazeutischer und verwandter Produkte usw. (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1987, S. 1136). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Leo Schwerzmann; seine Prokura ist demnach erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Werner Ambühl, von und in Luzern; Claude Guggari, von Basel, in Oberägeri; Werner Harlachner, von und in Zürich; Josef Hürlimann, von Walchwil, in Rotkreuz, Gemeinde Risch; Hugo Rothenbühler, von Lauperswil, in Udligenswil, und Konrad Wirthensohn, von Schwyz, in Ibach, Gemeinde Schwyz.

24. August 1987  
**Start Communications AG**, in Zug, Hofstrasse 1a, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. August 1987. Zweck: Herausgabe von Publikationen, Werbung, Grafik, Design, Herstellung von Werbematerial und Handel mit Waren aller Art; kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 500 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Alwin R. Weber, von Eschenz, in Zug.

24. August 1987  
**D.G. Johnston AG**, in Zug, Herstellung von und Handel mit Containern (SHAB Nr. 49 vom 1. 3. 1982, S. 647). Auflösung durch Generalversammlung vom 21. August 1987. Firma nun: **D.G. Johnston AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Peter Studer, nun in Hünenberg, einziger Verwaltungsrat.

24. August 1987  
**Gastro Tech AG**, in Unterägeri, Wilbrunnenstrasse 7, c/o Chem Trans AG, 6314 Unterägeri. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. und 21. August 1987. Zweck: Vermittlung und Durchführung von Handelsgeschäften sowie Vertrieb von Gütern, vor allem auf dem Gebiet der Gastronomie, des Haushaltes und des täglichen Bedarfs; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwerten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, jegliche Art von Geschäften finanzieren und fördern, Grundstücke erwerben und veräussern und sich an Unternehmungen der gleichen Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dem VR gehören an: Karl Knorr, von Baar, in Unterägeri, Präsident mit Einzelunterschrift, und Richard Aeschbach, von Zürich und Leutwil, in Wetzwil, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. August 1987  
**Conserva Impex AG**, in Zug, Import und Export von Lebensmittelkonserven usw. (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1986, S. 900). Statutenänderung: 21. August 1987. Neue Firma: **TPA-Telex Publishers Association AG**. Neuer Zweck: Herausgabe von internationalen Telexverzeichnissen; kann im Zusammenhang damit Finanz-, Anlage- und Treuhandgeschäfte tätigen, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen, veräussern und verwerten. Neue Geschäftsadresse: Untermühleweg 11, 6302 Zug.

24. August 1987  
**CBA Commerzielle Beteiligungs- und Anlage-Aktiengesellschaft**, in Zug (SHAB Nr. 92 vom 21. 4. 1978, S. 1239). Dr. Ernst A. Brandenberg ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Otto Burki, von Biberist, in Zug.

24. August 1987  
**Bodenfin AG in Liquidation**, in Zug, Durchführung von Finanzgeschäften jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1986, S. 1080). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

24. August 1987  
**Stesito AG**, in Zug, Erwerb und Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1986, S. 1428). Neue Geschäftsadresse: Chamer Fussweg 11, c/o lic. iur. Jost M. Frigo.

24. August 1987  
**Red Dot AG**, in Zug, Herstellung von und Handel mit Nahrungsmitteln usw. (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1986, S. 2388). Neue Geschäftsadresse: Chamer Fussweg 11, c/o lic. iur. Jost M. Frigo.

24. August 1987  
**Org-Software AG**, in Zug (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1985, S. 3648). Neue Geschäftsadresse: Chamer Fussweg 11, c/o lic. iur. Jost M. Frigo.

24. August 1987  
**Frontier Investment AG**, in Zug (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1983, S. 3043). Neue Geschäftsadresse: Chamer Fussweg 11, c/o lic. iur. Jost M. Frigo.

24. August 1987  
**Atlas Enterprise AG**, in Zug, Übernahme und Ausführung von Aufträgen zur Planung usw. von Anlagen und Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985, S. 3663). Dr. Gerd Horch, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR und zugleich Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Walter Claus, von und in Küssnacht.

24. August 1987  
**FBN Holding AG**, in Zug (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1981, S. 3055). Dr. Christian Vogel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans-Rudolf Staiger, von Kreuzlingen, Triboltingen und Zürich, in Zürich.

24. August 1987  
**Intergolf AG**, in Zug, Bau, Betrieb und Verwaltung von Golfplätzen im Ausland (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1986, S. 60). Dr. Guido M. Renggli, Präsident, und Hans Stuber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil.

24. August 1987  
**Trusadco AG**, in Zug, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 128 vom 7. 6. 1982, S. 1823). Stuart Young ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

25. August 1987  
**Trusta Management Consulting AG**, in Zug, Bundesplatz 3, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. August 1987. Zweck: Durchführung von Revisionen, Steuer- und Unternehmensberatungen; Handel mit Waren aller Art; Finanz- und Treuhandgeschäfte; Erwerb und Verwertung von Kapitalanlagen einschliesslich Grundeigentum im Ausland sowie Erwerb von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger VR mit Einzelunterschrift ist Rolf Fenner, von Küssnacht, in Cham.

25. August 1987  
**Delaney Petroleum AG**, in Zug (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1986, S. 3311). Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist Dr. Alphons Iten, von Unterägeri und Zug, in Zug.

25. August 1987  
**Alfacel AG**, in Steinhausen, Bahnhofstrasse 1, 6312 Steinhausen. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. August 1987. Zweck: Handel mit elektronischen Geräten und Apparaten; Projektierung, Ausführung und Betreuung von Leit- und Regelsystemen sowie Beratung von Interessenten und Planern; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 51 000, voll liberriert, 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Stefan Graf, von St. Gallen, in Zug, Präsident; Walter Arnold, von Bürglen, in Steinen, und Marcel von Arx, von Olten, in Hergiswil NW, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie ohne Zeichnungsberechtigung Rudolf von Arx, von Olten, in Hergiswil NW.

25. August 1987  
**Bregal AG**, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1984, S. 3843). Joseph Maria Schut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

25. August 1987  
**Limpex AG**, in Steinhausen, Export- und Importgeschäfte usw. (SHAB Nr. 77 vom 3. 4. 1987, S. 1308). Walter Landis und Rita Kirchofer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

25. August 1987  
**Interround Helbing**, in Hünenberg, Partnervermittlung (SHAB Nr. 178 vom 5. 8. 1987, S. 3146). Diese Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen wurde, im Handelsregister gelöscht.

25. August 1987  
**Oskar Möller's Erben**, in Unterägeri, Malergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1967, S. 672). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

25. August 1987  
**Verwaltung und Planung für Firmenversicherungen, Matter & Partner**, in Zug, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1987, S. 1460). Das Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 7. Juli 1987 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGev von Amtes wegen gelöscht.

25. August 1987  
**Restaurant Zythos AG**, in Hünenberg (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3126). Walter Suter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hermann Unterharrer, von Romoos und Hünenberg, in Hünenberg. Dr. Heinz W. Fierz, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des VR; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. August 1987  
**BZ Bau- und Handels-AG**, in Zug (SHAB Nr. 67 vom 23. 3. 1987, S. 1115). Neue VR (Verwaltungsrate) mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Peter Andreoli, von Casis, in Zürich, Präsident, und Max Scheidegger, von Luzern, in Hergiswil NW. Friedrich Kündig, bisher einziges Mitglied, ist nun Delegierter des VR; er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

25. August 1987  
**Körfa AG**, in Zug, Erwerb von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1987, S. 2748). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Gregory Paflik, deutscher Staatsangehöriger, in Sindelfingen (D), und Gerhard Uhlke, deutscher Staatsangehöriger, in Haiterbach (D).

25. August 1987  
**Swift Textiles International Limited, Manchester, Zug Branch**, Zweigniederlassung in Zug, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Manchester (GB) (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1987, S. 51). Neue Verwaltungsräte ohne Zeichnungsbefugnis sind: Milo Alastair Smith, kanadischer Staatsangehöriger, in Westmont, Quebec (Kanada), und Robert James Twist, britischer Staatsangehöriger, in Herblay (F).

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

### Bureau d'Estavayer-le-Lac

25 août 1987  
**Godel-Domdidier SA**, à Domdidier, l'exploitation d'une entreprise de fabrication, d'achat et de vente de faux-plafonds, etc. (FOSC du 29. 7. 1985, no 173, p. 2904). Suivant procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire du 20 août 1987, la société a décidé d'augmenter son capital de fr. 50 000 à fr. 150 000 entièrement libéré, par l'émission de 300 actions nominatives de fr. 500 chacune. Simultanément, l'assemblée a décidé de transformer les 50 actions de fr. 1000 chacune, formant le capital initial de la société en 100 actions de fr. 500, en sorte que le capital social sera désormais de fr. 200 000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 500 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

25 août 1987  
**Stéphane Mauron SA**, à Estavayer-le-Lac, l'exploitation d'une entreprise de construction et de génie civil, etc. (FOSC du 10. 4. 1986, no 81, p. 1337). La signature de Daniel Chatagny, fondé de procuration, est radiée.

### Bureau de Fribourg

24 août 1987  
**Cresta Marketing S.A.**, à Fribourg, opérations informatiques, etc. (FOSC du 18. 4. 1983, no 88, p. 1260). Thomas Speckert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hilda Elisabeth Bennett-Hänli, de Romoos, à Meinier, est nommée administratrice unique avec signature individuelle.

24 août 1987  
**Sotalex S.A.**, à Fribourg, prise de participations et administration de sociétés à caractère immobilier (FOSC du 27. 4. 1987, no 94, p. 1620). Jean-Bernard Buchs, de Jaun/Bellegarde, à Genève, a été nommé membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

24 août 1987  
**Arabesque commercial S.A.**, à Fribourg, publication, distribution de livres destinés notamment aux domaines des costumes, de la bijouterie et de l'art arabe, etc. (FOSC du 26. 1. 1983, no 21, p. 297). Barry-William Ross, de nationalité australienne, à Bulle, est nommé directeur avec signature collective à deux. La signature de l'administrateur unique Michel Rapin est modifiée dans ce sens.

24 août 1987  
**Dolphin S.A.**, à Fribourg, gestion hôtelière, etc. (FOSC du 6. 5. 1987, no 102, p. 1795). Germain Chassot, d'Estavayer-le-Gibloux, à Villars-sur-Glâne, a été nommé administrateur délégué avec signature individuelle.

24. August 1987

**Café-restaurant Rex Jean-Luc Perler**, à Fribourg, Pérolles 3. Le titulaire est Jean-Luc Perler, de Senèdes, à Villars-sur-Glâne. Restaurant-bar.

25. August 1987

**PC Products S.A. in liquidation**, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 12. 2. 1986, no 35, p. 544). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

25. août 1987

**Manplas SA**, à Fribourg, assistance et conseil dans le domaine de l'administration et étude de marché, etc. (FOSC du 28. 1. 1986, no 22, p. 334). Date de la dissolution: 18. 8. 1987. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Manplas SA in liquidation**, par la Holland Intertrust NV, Curaçao, succursale de Genève, nommée liquidatrice. Antoine Bardi n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: Holland Intertrust NV, Curaçao, succursale de Genève, rue de la Pélicserie 16, Genève.

25 août 1987

**Itti SA**, à Villars-sur-Glâne, Moncor 14 (dans ses propres locaux). Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 8. 1987. But: la fabrication, l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, la location, la distribution et l'installation de systèmes informatiques, la fourniture de conseils, l'analyse, la programmation, l'organisation de cours ainsi que la traduction de manuels dans le domaine de l'informatique. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'inventaire d'objets mobiliers figurant dans le contrat d'apport du 20. 8. 1987 et dans l'inventaire arrêté au 31. 8. 1987 pour le prix de fr. 11 340 dont fr. 10 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean Brouet, de nationalité française, à Givisiez, président; Dominique Frossard, du Crêt, à Areuse, vice-président, et Alain Leimgruber, de Herznach, à Givisiez, secrétaire; ils signent tous collectivement à deux.

**Büro Murten (Bezirk See)**

25. August 1987

**Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Murten** (SHAB Nr. 190 vom 19. 8. 1987, S. 3334), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Stephan Häringer, von Zürich, in Zumikon.

**Büro Tafers (Bezirk Sense)**

Berichtigung

**Schweizerische Bankgesellschaft, Zweigniederlassung in Dürdingen** (SHAB Nr. 190 vom 19. 8. 1987, S. 3334), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1: Die Kollektivunterschrift zu zweien von Peter Wiedli ist zu löschen, da dieser für die Zweigniederlassung Dürdingen nicht zeichnen kann.

21. August 1987

**Merz und Dade AG**, in Dürdingen, Herstellung und Verkauf serologischer und pharmazeutischer Produkte usw. (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1987, S. 2709). Scott Garret, amerikanischer Staatsangehöriger, in Kehrsatz, wurde zum Generaldirektor mit Einzelunterschrift ernannt.

24. August 1987

**Raetzto Marius**, in Ueberstorf, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Marius Raetzto, von St. Antoni, in Schmiten. Betrieb einer Kasserierwerkstatt. Geschäftsadresse: Unterdorf, 3182 Ueberstorf.

24. August 1987

**Baugenossenschaft Ueberstorf**, in Ueberstorf, Hebung der Wohnverhältnisse in Ueberstorf mit privaten und öffentlichen Mitteln (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1979, S. 3067). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Moritz Roux, Vizepräsident, und Moritz Boschung, Sekretär; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Sekretär: Edgar Dillon, von Cressier, in Ueberstorf, bisher Beisitzer. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär.

**Solothurn - Soleure - Soletta****Büro Balsihai**

25. August 1987

**Sisyphos-Verlag AG**, in Neuchâtel (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 476). Grundkapital von Fr. 50 000 nun mit Fr. 28 000 einbezahlt.

25. August 1987

**Pestalozzi-Konzepting AG**, in Kestenholz, Immobilien- und Finanzierungsberatung usw. (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1987, S. 869). Das einzige Mitglied der Verwaltung T. Alessandro Pestalozzi wohnt nun in Vaz/Obervaz.

25. August 1987

**Bracefill A.G.**, in Kestenholz, Verkauf und Vermittlung von Gesellschaftsanteilen usw. (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1985, S. 3324). T. Alessandro Pestalozzi, einziges Mitglied der Verwaltung, wohnt nun in Vaz/Obervaz.

25. August 1987

**Tapishop AG**, in Kestenholz, Einzelhandel mit Teppichen und Bodenbelägen aller Art usw. (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1987, S. 1408). T. Alessandro Pestalozzi, einziges Mitglied der Verwaltung, wohnt nun in Vaz/Obervaz.

25. August 1987

**René Epp**, in Oensingen, Bäckerei-Konditorei, Einzelirma (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1978, S. 2063). Domizil infolge behördlicher Strassennumerierung nun: Hauptstrasse 30.

**Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen**

25. August 1987

**Ebauches Dess A.G.**, in Grenchen, Fabrikation von und Handel mit Ebauches und Finissages usw. (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1986, S. 4209). Domizil nun: Moosstrasse 49.

**Büro Kriegstetten in Solothurn**

24. August 1987

**Sezer-Durmas Elif**, in Zuchwil, Hauptstrasse 44, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin: Elif Sezer-Durmas, türkische Staatsangehörige, in Subingen, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Handel mit Fleischwaren, Lebensmitteln und türkischen Spezialitäten.

24. August 1987

**Rosa Schumacher-Schwarz, Restaurant Bahnhof**, in Luterbach (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1970, S. 333). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. August 1987

**Roland Patzen**, in Biberist, Betrieb des Café-Restaurants «Biber» (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1986, S. 1986). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. August 1987

**Cooperativa Trattoria al Kreuzplatz**, in Derendingen, Genossenschaft. Führung eines Restaurants usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1985, S. 686). Antonio Stuto, Präsident, und Mario Venetz, Kassier, sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Brigitta Hofer-Engel, von Thörigen, in Rechterswil, als Präsidentin, und Paola Spitalè, italienische Staatsangehörige, in Derendingen, als Kassierin.

25. August 1987

**Webau AG**, bisher in Rechterswil (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1984, S. 4176). Statutenänderung: 24. August 1987. Sitz nun: Biberist, Grüttsstrasse 106. Neuer VR (Verwaltungsrat): Veronika Flury-Ingold, von Subingen, in Biberist, mit Einzelunterschrift. Walter Flury ist neu VR-Präsident (bisher einziger Verwaltungsrat) und wohnt nun in Biberist; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

**Büro Stadt Solothurn**

Berichtigung

**Belland AG**, in Solothurn, Verwertung von Patenten und Lizenzen im Kunststoffbereich (SHAB Nr. 184 vom 12. 8. 1987, S. 3248). Henning Möller verbleibt weiterhin im Verwaltungsrat, jedoch ohne Unterschrift.

24. August 1987

**Garage Central AG Solothurn**, in Solothurn (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1985, S. 473). Ami Scholler ist infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR mit Einzelunterschrift gewählt: Jacques Scholler, von Saint-Ursanne, in Evlard.

24. August 1987

**MAG Metall AG Solothurn**, in Solothurn (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1985, S. 3605). Bernhard Aerni ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Grieder ist nicht mehr Präsident des VR, gehört diesem aber weiterhin an und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Jean-Claude Vagnières, von Orzens, in La Neuveville, Präsident, und Roger Dumont, französischer Staatsangehöriger, in Poliez-le-Grand. Neu führt Kollektivprokura zu zweien: Emile Kern, von Kölliken, in Büren an der Aare.

25. August 1987

**MIC Medical Instrument Corporation**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1986, S. 621). Statutenänderung: 21. 8. 1987. Sitz nun: Solothurn, Friedhofplatz 16. Ursprüngliche Statuten: 30. 1. 1986. Zweck: Handel und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere von medizinischen Geräten und Instrumenten. Die Gesellschaft kann sich an Firmen gleicher oder verwandter Zwecksetzung beteiligen sowie Liegenschaften und Stockwerkeigentum erwerben, überbauen, veräußern und verwalten. Die bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt und sind nun voll liberiert. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 550 000 erhöht und ist voll liberiert, 550 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat) nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Rudolf Schneider, von Grenchen, in Kilchberg ZH, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident des VR und führt anstelle der Einzelunterschrift neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Dr. Hans Merki, von Würenlingen, in Berlin (D), und Markus Glauser, von Möttschwil, in Meilen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien als Direktoren: Dr. Joseph Cort, Bürger der USA, in Wiesbaden (D), und Dr. Rolf Rainer Dries, deutscher Staatsangehöriger, in Hünfelden (D).

25. August 1987

**Jos. Egeli, Inkasso-Informationen**, in Solothurn (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1987, S. 204). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. August 1987

**Heinz Fröhlich**, in Solothurn, Vertretung von technischen Artikeln aus der Sanitärbranche (SHAB Nr. 114 vom 21. 5. 1986, S. 1959). Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern hat durch Urteil vom 28. 7. 1987 über den Firmenhaber den Konkurs eröffnet.

**Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città**

21. August 1987

**Immobilienaktiengesellschaft Wiba in Liq.**, in Basel (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1986, S. 2063). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

21. August 1987

**Revibene AG in Liq.**, in Basel, Revisionen usw. (SHAB Nr. 74 vom 2. 4. 1986, S. 1224). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer haben der Löschung zugestimmt. Firma erloschen.

21. August 1987

**Bargetzi und Biberstein AG, Steinwerke**, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1984, S. 3844) mit Hauptsitz in Solothurn. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

21. August 1987

**Bücher Box Drachen, R. Chappuis & U. Karlhuber**, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 24. 4. 1968, S. 868). Aus Gesellschaft ausgeschieden: René Chappuis, infolge Todes. Gesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelirma «Bücher Box Drachen Ursula Karlhuber», in Basel, beendet. Firma erloschen.

21. August 1987

**Bücher Box Drachen Ursula Karlhuber**, in Basel (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1230). Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Bücher Box Drachen, R. Chappuis & U. Karlhuber», in Basel.

21. August 1987

**Aluplex Aufziehatelier Doris Schwyn**, in Basel, Herrengangweg 8, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin: Doris Schwyn, von Allschwil und Beringen, in Allschwil. Betrieb eines Aufziehateliers für Bilder und Fotos sowie Einrahmungen.

21. August 1987

**Office Automation Support Services Martin Schwertfeger**, in Basel, Bruderholzstrasse 42, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Martin Schwertfeger, von Bussy-Chardonney, in Basel. Software-Beratung und -Entwicklung sowie Service auf diesem Gebiet.

21. August 1987

**Gebhardt & Wild Trading Company**, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1987, S. 2125). Domizil nun: Frobenstrasse 18.

21. August 1987

**Caruso Herrenmode**, in Basel (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1975, S. 2478). Domizil nun: Hammerstrasse 51.

21. August 1987

**KLT Kran + Lade-Technik AG**, in Basel (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1986, S. 2708). Domizil nun: Hirzbrunnenschanze 32, bei Rudolf Ziereisen.

21. August 1987

**Treuhand-Aktiengesellschaft Stebler & Jermann**, in Basel (SHAB Nr. 75 vom 3. 4. 1986, S. 1236). Fridolin Jermann, bisher einziger VR (Verwaltungsrat), zeichnet nun als VR-Präsident und Direktor einzeln. VR-Vizepräsident und Direktor mit Einzelunterschrift neu: Peter Glaus, von Basel und Lauterbrunnen, in Riehen.

**Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna**

25. August 1987

**Nilgöl Sarihan**, in Füllinsdorf, Ringstrasse 13, Einzelirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung des Ehemannes: Nilgöl Sarihan, türkische Staatsangehörige, in Füllinsdorf. Handel mit Textilien und Lederbekleidung.

25. August 1987

**Albert Thommen**, in Gelterkinden, Schweinering 9, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Thommen-Snoep, von Arboldswil, in Gelterkinden. Technische Vertretungen, Handel mit technischen Produkten und Montagen aller Art.

25. August 1987

**S. Senn-Schneider & Co.**, in Gelterkinden, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 7. 9. 1959, S. 2484). Aus Gesellschaft ausgeschieden infolge Todes: Wwe. Sophie-Senn-Schneider. Umwandlung der Kollektivgesellschaft in eine Kommanditgesellschaft per 1. September 1987. Firma nun: S. Senn & Cie. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Siegfried Senn, nun in Rothrist (bisher), Kommanditistin mit Fr. 1000: Elisabeth Beyeler, von Guggisberg, in Rothrist. Geschäftsnatur nun: Handel mit Metallwaren und Beteiligungen. Domizil neu: Bahnhofstrasse 3.

25. August 1987

**Gysin & Kirchhoff AG**, in Allschwil, Handel mit Lederwaren (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1987, S. 2011). Prokura Markus Zürcher erloschen. Prokuren zu zweien neu: René Burger, von Basel und Unterentfelden, in Lupsingen, und Felix Hofer, deutscher Staatsangehöriger, in Ettingen.

25. August 1987

**BLT Baselland Transport AG**, in Arlesheim (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1987, S. 1033). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Markus van Baerle infolge Todes und Richard Dübli, beide ohne Unterschrift. VR-Mitglieder ohne Unterschrift neu: Eduard Belser, von Kienberg, und Rolf Rück, von Nusshof, beide in Lausen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Robert Stöckli, bisher Prokurist; Prokura erloschen.

25. August 1987

**Cleis AG**, in Liestal, elektrische und andere Apparate usw. (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1987, S. 1840). Verwaltungsratsmitglied neu: Alois Heller; er zeichnet weiterhin zu zweien, auch als Direktor. Prokura zu zweien neu: Hansjürg Iten, von Unterägeri, in Rickenbach BL.

25. August 1987

**Martin & Tschopp AG**, in Hölstein, Instrumente, Werkzeuge usw. (SHAB Nr. 11 vom 16. 1. 1987, S. 178). Prokura Meinte Heringa erloschen.

25. August 1987

**Wohnstadt am Deich**, in Therwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1983, S. 2620). Domizil nun: Teichstrasse 79. Aus Verwaltung ausgeschieden: Theo Kim, Präsident; René Kindhauser, Sekretär; Simon Lüthi, Kassier; René Glauser, Mitglied; Unterschriften erloschen. Mitglieder der Verwaltung mit Unterschrift zu zweien neu: Heide Grehn, deutsche Staatsangehörige, Präsidentin; Marcel Dürr, von Pratteln, Vizepräsident; Mirjam Aebly, von Basel und Fribourg, Aktuarin, und Christian Abt, von Bretzwil, Beisitzer, alle in Therwil.

25. August 1987

**Verein für Krebsforschung**, in Arlesheim (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2768). Statutenänderung: 26. April 1987. Vorstand nun: 2 bis 3 Mitglieder. Der Passus über den geschäftsführenden Vorstandsausschuss wird gestrichen. Weitere Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen neu. Unterschriften Dr. Friedrich Lorenz, Dr. Leendert Mees und Dr. Karl Nunhofer, alle drei Vorstandsmitglieder, erloschen.

25. August 1987

**W. Jaeggi AG, Autoelektro-Service Allschwil**, in Allschwil, Gewerbestrasse 1, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 21. August 1987. Zweck: Betrieb einer Autoelektro-Servicewerkstätte, Handel mit allen einschlägigen Artikeln sowie mit Haushaltungsgeschäften und Übernahme von Handelsvertretungen. Die Gesellschaft kann sich bei ändern gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Willy Jaeggi, Präsident, und Edith Jaeggi, beide von Rechterswil, in Buchs AG.

25. August 1987

**Rosaria AG (Rosaria SA) (Rosaria Ltd)**, in Münchenstein, Schmidholzstrasse 31, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 20. August 1987. Zweck: Vornahme von Reparaturen an Blas- und andern Musikinstrumenten, Herstellung und Vertrieb von Transportkoffern für Musikinstrumente, Führung einer Agentur zur Vermittlung von Musikorchestern aller Stützrichtungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Rosa Laupfer, von Basel, in Münchenstein.

25. August 1987

**Designer AG**, in Oberwil, Stallenmattstrasse 49, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 24. August 1987. Zweck: Entwerfen von Steinzeug und Glaswaren, Handel von Steinzeug und Glaswaren sowie von Waren anderer Art und Abschluss von Agenturverträgen für solche Produkte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift: Dr. August Schubiger, von Uznach, in Egg.

25. August 1987

**Heinz Bucher Decorplast-Vertrieb**, in Oberwil, Handel und Montage von Autodecors usw. (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1985, S. 4809). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. August 1987

**Belatec AG**, in Maisprach, Apparate, Anlagen und Bedarfsartikel für die Industrie usw. (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2484). Statutenänderung: 19. August 1987. Firma neu: **Belatec-Zürcher AG**. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 80 000, durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 200 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Vom Erhöhungskapital von Fr. 120 000 wurden Fr. 35 000 aus Reserven und Gewinnvortrag liberriert. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden infolge Demission: Hanna Schneider; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied mit Einzelunterschrift neu: Roland Zürcher, von Basel und Aeschi bei Spiez, in Basel.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

25. August 1987

**Thurnherr Textilagentur AG**, in Gossau (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4109). An der Generalversammlung vom 24. August 1987 wurde die Firma geändert in: **Textilagentur Brunner AG**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Hans Thurnherr ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Hans Ruedi Brunner, nun in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg; er führt anstelle seiner Prokura neu Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: St. Galler Strasse 200, 9202 Gossau.

25. August 1987

**Gebr. Gamma A.-G.**, in Wil, Möbel usw. (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1983, S. 2005). Hans Gamma-Aregger, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den VR und als Delegierter gewählt: Charly Gamma; er führt anstelle der Prokura nun Einzelunterschrift.

25. August 1987

**Deco AG**, in Jona, Vertrieb von sanitären Apparaten usw. (SHAB Nr. 65 vom 20. 3. 1987, S. 1091). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Bernhard Rinderli, von Dietwil, in Hünenberg.

25. August 1987

**WWV AG**, in St. Gallen, Möbel usw. (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1987, S. 2345). Die Prokura von Max Ammann ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Thomas Lutz, von Lutzenberg, in Wald-Schönengrund, Gemeinde St. Peterzell; er zeichnet nicht mit Kurt Roth, Prokurist.

25. August 1987

**Albert Pfiffner, Techem Clorius**, in Wil, Wärmemessungen usw. (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1306). Die Firma lautet neu: **Techem Albert Pfiffner**.

25. August 1987

**Verband Schweizerischer Stickerei-Fabrikanten**, in St. Gallen; Genossenschaft (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1982, S. 18). Hans Nüesch jun. und Adolf Leemann, beide Vizepräsidenten, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Vizepräsidenten sind die bisherigen Vorstandsmitglieder Rudolf Rüdinger, von Krummenau, in Balgach, und Erich Rüttig, von St. Gallenkappel, in Kirchberg SG. Rudolf T. Sonderegger, Präsident des Vorstands, ist Bürger von Altstätten. Ida Baumann, Sekretärin des Vorstands, heisst infolge Verelichung Ida Wenger-Baumann und ist neu Bürgerin von Zürich. Präsident oder einer der Vizepräsidenten zeichnet kollektiv zu zweien mit der Sekretärin.

25. August 1987

**Konsumgenossenschaft Amden KGA**, in Amden (SHAB Nr. 43 vom 23. 2. 1987, S. 710). Die Unterschriften der Verwalter Alois Gmür und Erika Gmür sind erloschen. Zu neuen Verwaltern (ausserhalb Verwaltungsrat) wurden ernannt: Geni Gmür-Böni und Rösli Gmür-Böni, beide von und in Amden. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Verwaltern.

25. August 1987

**Fredy Rutz**, in Ganterschwil. Inhaber der Firma ist Fredy Rutz, von Nesslau, in Ganterschwil. Einzelprokura: Margrit Rutz, von Nesslau, in Ganterschwil. Schreineri. Toggenburgerstrasse 35, 9608 Ganterschwil.

25. August 1987

**Heinz Müller**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Heinz Müller, von Andwil SG, in St. Gallen. Einzelprokura: Hans-Peter Bischof, von Eggersriet, in Appenzell. Führung der Generalagentur der Continentale-Versicherungen in St. Gallen. Oberer Graben 15/Pilgerhof, 9001 St. Gallen.

25. August 1987

**Sanitär-Sulser Gretschns**, in Oberschan, Gemeinde Wartau. Inhaber der Firma ist Andreas Sulser-Dutler, von Wartau, in Oberschan, Gemeinde Wartau. Sanitär-Installationen. Gretschns, 9479 Oberschan.

25. August 1987

**Milchprodukte R. Graf**, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist René Graf, von Lauterbrunnen, in Rorschacherberg. Handel mit und Vertrieb von Lebensmitteln aller Art, insbesondere Milchprodukten. Letzistrasse 5, 9015 St. Gallen.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

Retifusa

**Losala SA**, in Roveredo, rappresentanze, ecc. (FUSC del 3. 3. 1975, n. 51, p. 565). In data 5. 2. 1975 (modificazione dello statuto) ha anche cambiato lo scopo: Estensione dello scopo: La società può anche possedere immobili nel cantone dei Grigioni.

24. August 1987

**Garage Eric Senn's Erben**, in Chur, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1984, S. 1580). Die Prokura von Willi Castelmur ist erloschen.

24. August 1987

**Senn Automobile AG**, in Chur (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1986, S. 427). Willi Castelmur ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. August 1987

**Walter Fritsch**, in Zizers, Betrieb des Gasthauses Nussbaum (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1983, S. 1177). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

24. August 1987

**J. Caprez-Danuser AG**, in Chur, Handel mit Teigwaren usw. (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1987, S. 631). Die Prokura von Lorenzo Bertozzi ist erloschen.

24. August 1987

**K. Kirchweh**, in Igis. Inhaber: Kurt Kirchweh, von Vilters, in Igis. Holzbau und Reparaturen. Obergasse, 7206 Igis.

24. August 1987

**Lutonia S.A.**, in Liquidation, in Zuoz. Liegenschaften usw., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1987, S. 246). Nachdem die Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen vorliegen, ist die Gesellschaft erloschen.

24. August 1987

**Silvio Studer-Felder**, in Davos, Betrieb des Restaurants Mühle (SHAB Nr. 284 vom 6. 12. 1982, S. 3897). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Betriebes gelöscht.

24. August 1987

**Brennessel AG**, in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 4. 12. 1969, n. 284, p. 2793). Nuovo recapito: c/o Dr. G. Vieri, Vazrolgasse 2, 7000 Coira.

24 agosto 1987

**La Cascata**, in Augio, comune di Rossa, sistemazione e conservazione degli immobili costituenti «La Cascata» a Augio, ecc., società cooperativa (FUSC del 7. 7. 1975, n. 155, p. 1871). Rinaldo Spadino, presidente, Ezio Bernasconi, vice-presidente, Louis Florton, delegato, le cui firme sono estinte, dimissionari, non fanno più parte del comitato di amministrazione. Nuovi membri del comitato di amministrazione sono: Marcello De Gottardi, da Biasca in Bellinzona, presidente; Enrico Bürgi, da Erlinsbach in Minusio, vice-presidente; Angelo Colombini, da ed in Rossa, delegato; Riccardo Tamoni, da ed in Cama, segretario. Presidente, vice-presidente, delegato e segretario firmano collettivamente a due. Nuovo recapito: presso Angelo Colombini, 6549 Augio.

25. August 1987

**Valoriana A.G.**, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1984, Seite 3108). Die Prokuren von Josef Blaser, Daniel Burckhardt und Anton Riedener sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura je zu zweien: Ronald Akkermans, niederländischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon; Eric Rutishauser, von Altnau, in Dübendorf; Arnold Paul Schnyder, von Horgen, in Zürich; Max Wielander, von Zürich, in Geroldswil, und Werner Illi, von Sursee, in Aarburg. Ronald Huber, Prokurist, wohnt nun in Kriens und Wolfgang Steiner, Prokurist, nun in Wallenwil.

25. August 1987

**Knecht AG Chemische Reinigung St. Moritz**, in St. Moritz (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1984, Seite 2029). Hansjörg Werdelis ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Alice Bühler, von Zürich, in St. Moritz.

25. August 1987

**Guido Henny**, in Obersaxen, Betrieb des Bergrestaurants Karitscha, des Restaurants Im Gada und des Bergrestaurants Wali (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1982, S. 97). Neuer Zweck: Betrieb des Bergrestaurants Karitscha und des Restaurants Im Gada.

25. August 1987

**Langadia AG**, bisher in Zug, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 142 vom 22. 6. 1983, Seite 2175). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 20. 8. 1987. Sitzverlegung nach Arosa. Zweck: Erwerb und Verwertung von Grundstücken und anderen Vermögenswerten. Die Gesellschaft kann Finanzgeschäfte durchführen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 9. 7. 1980 und wurden am 9. 6. 1983 revidiert. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Erwin Lustenberger ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Volker Fell, von Valendas, in Arosa. Domizil: c/o Aro-Fidia, Haus Collina, 7050 Arosa.

25. August 1987

**Barmonia AG in Liquidation**, in Chur, Vermögensverwaltung aller Art usw., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, Seite 3261). Nachdem die Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen vorliegen, ist die Gesellschaft erloschen.

25. August 1987

**Chasa Puntota-Asil per vegls in Engladina bassa**, in Scuol, Altersheim, Genossenschaft (SHAB Nr. 90 vom 16. 4. 1984, Seite 1340). Hermann Steiner, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und zugleich Kassier ist Johannes Campell, von Ardez, in Scuol. Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied.

25. August 1987

**Ofred AG in Liquidation**, in Chur, Kommissionsgeschäfte usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1983, Seite 1817). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

## Aargau - Argovie - Argovia

24. August 1987

**BME Bernhard Marugg**, in Untertersigenthal, Treppenweg 19, Enneturgi, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bernhard Marugg, von Fläsch, in Untertersigenthal. Handel mit Computer-Hard- und Software; EDV-Dienstleistungen; Betrieb des Restaurants Augarten in Enneturgi.

24. August 1987

**Consolato-Missions-Schwester**, in Würenlingen, Verein (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1977, S. 3977). Statutenänderung: 31. 12. 1978. Zweck nun: Moralische und materielle Unterstützung für die Missionen in den Entwicklungsländern; Hilfe an alte Leute und schutzbedürftige, noch nicht schulpflichtige Kinder; soziale und geistige Hilfe an italienische Auswanderer in der Schweiz. Unterschrift zu zweien mit der Präsidentin neu: Grazia Quaranta, italienische Staatsangehörige, in Ennetbaden, Vorstandsmitglied. Maria Bianchi, Vorstandsvizepräsidentin, und Cesarina Casiraghi, Vorstandskassierin, wohnen nun in Ennetbaden.

24. August 1987

**Agrotec AG**, in Siglistorf, Gewerbehaus, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 8. 1987. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Maschinen, insbesondere von Landmaschinen und Traktoren. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Franz Meier, von und in Schneisingen, mit Einzelunterschrift.

24. August 1987

**Durisol Villmergen AG**, in Villmergen, Patente usw. (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1987, S. 150). Prokura Hans Merki erloschen.

24. August 1987

**Keller & Co AG**, in Klingnau, Platten aus Holz- und Kunststoff usw. (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2759). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Peter A. Schifferle, Präsident, und Jean Frick;

Unterschriften erloschen. VR-Mitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Daniel Schenk, von Eggwil, in Therwil, Präsident, und Josef Kalt, von Leuggern, in Böttstein. Unterschrift zu zweien neu: Edgar Binder, von Baldingen, in Klingnau. Prokura zu zweien neu: Walter Eckert, von Leibstadt, in Schwandloch; Max Fischer, von Meisterchwanden, in Koblenz; Theo Gränacher, von Gansingen, in Klingnau; Helmut Hass, deutscher Staatsangehöriger, in Küssberg (D); Jörg Mächler, von Solothurn, in Wettingen; Thomas Niklaus, von Zauggried, in Lengnau AG, und Bruno Sennhauser, von Kirchberg SG, in Volketswil.

24. August 1987

**Novopan-Keller Aktiengesellschaft**, in Böttstein, Spanplatten usw. (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2759). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter A. Schifferle, Delegierter; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Josef Kalt, nun in Böttstein; Unterschrift als Direktor erloschen. Ferner Unterschrift Herbert Domke und Prokura Edgar Binder erloschen. Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: Franz Erne, von Leibstadt, in Klingnau; Hans Peter Gubelmann, von Eschenbach SG, in Klingnau; Walter Ernst, von Aarwegen, in Klingnau; Romano Lee, von Mellingen, in Böttstein; Dr. Udo Leukens, deutscher Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH; Hans Koenekamp, deutscher Staatsangehöriger, in Lauchringen (D), und Volkmar Filus, deutscher Staatsangehöriger, in Klingnau.

24. August 1987

**Novopan-Keller Aktiengesellschaft**, Zweigniederlassung in Klingnau, Spanplatten usw. (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2759), mit Hauptsitz in Böttstein. Unterschriften Peter A. Schifferle, Verwaltungsratsdelegierter, und Herbert Domke, Direktor, sowie Prokuren Werner Zumsteg, Edgar Binder, Max Fischer, Werner Eckert, Thomas Niklaus und Theo Gränacher erloschen. Josef Kalt, nun in Böttstein, bisher Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien.

24. August 1987

**Novopan-Keller Aktiengesellschaft**, Zweigniederlassung in Buchs, Spanplatten usw. (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2759), mit Hauptsitz in Böttstein. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

24. August 1987

**Lic. hur. O. Wipfli**, in Suhr, Bernstrasse West 73, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Otto Wipfli, von Göschenen, in Oberhof, Vorsorge- und Versicherungsberatung.

24. August 1987

**Albert Alois Frei**, bisher in Ammerswil, Restaurant Rütli (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1984, S. 4537). Sitz nun: Lenzburg, Murerstrasse 1. Albert Alois Frei, Firmainhaber, wohnt nun in Lenzburg. Geschäftsnatur nun: Restaurant Bahnhof.

24. August 1987

**DHS-Data Handling Systems AG**, in Aarau (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1987, S. 2584). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Lydia Schaller; Unterschrift erloschen. Arthur Wehrli, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

24. August 1987

**Ami-Soft Andrzejewski**, in Obersigenthal (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3034). Firma nun: **Andrzejewski Engineering**. Geschäftsnatur nun: Erstellung von EDV-Programmen und -Analysen, EDV-Beratungen sowie industrielle Infrarotinspektionen.

24. August 1987

**Agro-Norm Stalltechnik AG**, in Zofingen, Stalleinrichtungen usw. (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1978, S. 1304). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: August Kiefer, Fritz Hofer, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

24. August 1987

**Kur-Zentrum Rheinfelden AG**, in Rheinfelden (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1983, S. 3205). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Richard Molinari, Vizepräsident; Unterschrift erloschen.

25. August 1987

**Baumgartner Industrial Engineering**, in Baden, Bruggerstrasse 171, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Robert Baumgartner, von Uster, in Oberrohrdorf. Geschäftsnatur: Schwerpunktorientierte Unterstützung von Unternehmenseinzelnen und Unternehmen bei der Planung und Rationalisierung industrieller Unternehmungen, vorwiegend im Bereich der Investitions- und Konsumgüterindustrie.

25. August 1987

**Ingenieurbureau Schifferli AG**, Klingnau, in Klingnau (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1983, S. 845). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Marie Schifferli; Unterschrift erloschen. Franz Schifferli, bisher Präsident, zeichnet nun als VR-Mitglied, weiterhin einzeln. Matthias Schifferli, bisher Mitglied, zeichnet nun als VR-Präsident, jedoch nun einzeln.

25. August 1987

**Creaton F. Zwicky**, bisher in Neuenhof (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1987, S. 1161). Sitz nun: Wettingen, Zentralstrasse 148. Felix Zwicky, Firmainhaber, wohnt nun in Wettingen. Geschäftsnatur nun: Handel mit Waren sowie Vertrieb und Herstellung von Musik, Büchern und Videos zur positiven und kreativen Lebensgestaltung.

25. August 1987

**Paul Kaeser**, in Stregelbach, zahntechnisches Labor (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1986, S. 815). Firma infolge Todes des Inhabers und Übergangs der Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Paul Kaeser Inh. Elisabeth Kaeser», in Stregelbach, erloschen.

25. August 1987

**Paul Kaeser Inh. Elisabeth Kaeser**, in Stregelbach, Kleinfeldweg 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Elisabeth Käser, von Leimiswil, in Stregelbach. Ferner führen Einzelunterschrift: Paul Peter Käser und Stephan Markus Käser, beide von Leimiswil, in Stregelbach. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Paul Kaeser», in Stregelbach. Zahntechnisches Labor.

25. August 1987

**Hemadat AG**, bisher in Neuenhof, Dienstleistungen im EDV-Bereich usw. (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1985, S. 3049). Statutenänderung: 9. 4. 1987. Sitz nun: Wettingen, Fliederstrasse 7.

25. August 1987

**Daniel Widmer + Thomas Lüscher**, in Gränichen, Vogelhüttenweg 14, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1987. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Daniel Widmer und Thomas Lüscher, beide von und in Gränichen. Handel mit Oldtimern, Autzubehör und Werkzeugmaschinen.

25. August 1987

**Wohnbaugenossenschaft «An der Limmat»**, in Wettingen (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4110). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jakob Keller, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Hanswerner Ammann, von Seon, in Wettingen. Domizil nun: Alberich Zwysigg-Strasse 41, bei Hanswerner Ammann.

25. August 1987

**Georg Utz AG**, in Bremgarten, Maschinen und Werkzeuge usw. (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1987, S. 1841). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dieter Utz; Unterschrift auch als Vizedirektor erloschen.

25. August 1987

**BBC Brown Boveri AG**, in B a d e n (SHAB Nr. 183 vom 11. 8. 1987, S. 3229). Dr. Leonardo E. Vaanotti, bisher stellvertretender Generaldirektor, zeichnet nun als Generaldirektor zu. Thomas Unterschritten Armin Kellersberger, Renaud Thoman und Dr. Ekkehard Wildhaber, Direktoren, erloschen.

Dr. Peter Felix, Dr. Martin Thomann und Ludwig Walz, bisher stellvertretende Direktoren, zeichnen nun als Direktoren zu. Zwei Direktoren mit Unterschrift zu zwei neu: Robert Feller, von Noflen, in Belp, und Ernst Schnorf, von Uetikon am See, in Zürich. Heinrich Bächtold und Ulrich Linsi, letzterer nun in Zürich, bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als stellvertretende Direktoren zu.

Unterschriften Dr. Werner Kressig, Arnold Lienhard und Max Müller, Vizedirektoren, erloschen.

Vizedirektoren mit Unterschrift zu zwei neu: Hans Jürg Freiburghaus, Hansuli Friedli, Dr. Hermann Gallant, Werner Heil, dieser nun in Lupfig, Werner Isele, Dr. Thierry Lalive d'Epina, dieser richtig Bürger von Ennetbaden und wohnhaft in Untersiggenthal, Dr. Gert Lück, Dr. Friedrich Pinnekamp, Teophil Rüegg, Erwin Scheidegger, Werner Schildknecht, Dr. Karl Schirler, richtig Bürger von Ronco sopra Ascona, nun in Baden, Markus Steck, Dr. Herbert Stemmler, Dr. Alfred Storck, dieser nun in Untersiggenthal, Theodor von Stiphout, dieser nun Bürger von Würenlingen, und Erich Venzin, dieser richtig Bürger von Sils im Engadin/Segl und wohnhaft in Scheinsingen, deren bisherige Prokuren damit erloschen sind, sowie Günter Bauer, von Basel, in Zumikon; Peter Baur, von und in Winterthur, und Bruno Stadler, von Schattdorf, in Brugg.

Prokuren Jean-Jacques Beciolini, Walter Bochsler, Eric Boehm, Dieter Brösamle, Hans Brüttsch, Dr. Rudolf Dietrich, Fritz Giger, Hans Kutturf, Paul Marti, Dr. Juno Nuber, Kurt Rauber, Roman Roos, Theo Schaffner, Hans Georg Schlatter, Karl Stierlin, Robert Tanner, Philippe Michel Tardent, Eugen Tomanek und Werner Walt erloschen.

25. August 1987

**Hubi Reinigungen O. Fischer**, in M ö r i k e n - W i l d e g g (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1985, S. 782). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Rolf Kindhauser, von Wiesendangen, in Böttstein.

25. August 1987

**Hubi Hebeblöckenvermietung O. Fischer**, in M ö r i k e n - W i l d e g g, Unteräscherstrasse 3, Möriken, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Otto Fischer, von Stetten AG, in Spreitenbach. Vermietung von Hebeblöcken. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Rolf Kindhauser, von Wiesendangen, in Böttstein.

25. August 1987

**Burimisinor AG**, in W i n d i s c h, Realisierung von Bauvorhaben usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1986, S. 121). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Richard Klaus; Unterschrift erloschen.

25. August 1987

**Siff Surf Shop AG**, in B u c h s, Surfingartikel usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1985, S. 1109). Domizil weggefallen (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 60 HRGv).

25. August 1987

**Werberberatung Valkanover**, in Z o f i n g e n (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1983, S. 3876). Firma nun: Werberberatung Valkanover ASW.

25. August 1987

**Sägehof AG Aarburg**, in A a r b u r g, Sägestrasse 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 8. 1987. Zweck: Ankauf und Bebauung bzw. Renovation der bestehenden Liegenschaften auf GB Aarburg Nr. 130 (Sägequartier) sowie Verwaltung der Liegenschaften: Grundkapital: Fr. 91 000, voll libertiert, 91 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Liegenschaft GB Aarburg Nr. 130 zum Höchstpreis von Fr. 500 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Gruber, von Wilderswil, in Aarburg, Präsident; Hans Rudolf Stürnemann, von Gränichen, in Freienwil, Vizepräsident, und Anton Scheidegger, von Madiswil, in Olten, alle mit Unterschrift zu zwei.

25. August 1987

**R. Biedermann AG**, in K ü t t i g e n, Hauptstrasse 52, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 8. 1987. Zweck: Betrieb eines Architektur- und Bauleistungsbüros, insbesondere Projektierung und Ausführung von Hochbauten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktien von Fr. 203 878,95 (inkl. Goodwill von Fr. 42 300) und Passiven von Fr. 2466,40 des von Roland Biedermann in Küttingen betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 30. 6. 1987, zum Preise von Fr. 201 412,55, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Roland Biedermann, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Gertrud Biedermann, diese ohne Unterschrift, beide von Winznau, in Küttingen.

25. August 1987

**Metz AG**, bisher in R ü d e r s w i l (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1983, S. 218). Statutenänderung: 12. 8. 1987. Sitz nun: E g l i s w i l, Seengrasserstrasse 293, bei Divida AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 24. 6. 1976. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Kräutersaucen sowie Handel mit Delikatessen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libertiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Teilkativen und Teilpassiven der Einzelfirma «Martin Metz» gemäss Vertrag vom 24. 6. 1976, zum Preise von Fr. 48 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Die restlichen Fr. 2000 des Grundkapitals wurden durch Verrechnung libertiert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Hans Kern; Unterschrift erloschen. VR-Mitglieder mit Einzelunterschrift neu: Hans Rudin, Präsident, und Liselotte Rudin, beide von Ramlnsburg, in Boniswil. Prokura Ruth Kern erloschen.

25. August 1987

**Garage G. Gandin**, in Z u f i k o n (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 525). Geschäftsnatur nun: Autoreparaturwerkstätte; Handel mit Neu- und Occasionswagen. Geschäftsadresse nun: Zugerstrasse 47.

25. August 1987

**Audio Nova Christian Bommer**, in B a d e n, Handel mit Hi-Fi-Produkten (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 654). Christian Bommer, Firmhaber, wohnt nun in Zürich.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

14. August 1987

**Rofima Holding AG**, in R o m a n s h o r n. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Juli 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: direkte oder indirekte Beteiligung an anderen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von den Gründeraktionären die im Sacheinlagevertrag vom 14. Juli 1987 detaillierten Beteiligungen zum Preise von Fr. 1 374 230, wovon Fr. 1 000 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die

Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Bruno Seiler, von Tägerig, in Goldach. Domizil: Rütihof, Bahnhofplatz, 8590 Romanshorn, c/o Provida Treuhänd AG.

25. August 1987

**North Trade Inter AG (North Trade Inter Ltd.)**, in W e i n f e l d e n. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 20. August 1987 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import und Export von Gütern aller Art, insbesondere Lederwaren und Textilien. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, auch Kapitalanlagen halten und verwalten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Rolf Hess, von Wald ZH, in Berg TG. Domizil: Sangesstrasse 12, 8570 Weinfelden.

25. August 1987

**Beton Schenk AG**, in S u l g e n (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1987, S. 1461). Roland Schenk, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen.

25. August 1987

**Robert Toth**, in R o m a n s h o r n. Firmhaber Robert Toth, von Zürich, in Romanshorn. Betrieb des Hotel-Restaurants Sonne. Hafenstrasse 60, 8590 Romanshorn.

25. August 1987

**Hema-Textil AG**, in W e i n f e l d e n, Handel mit Textilien aller Art, in Konkurs (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1987, S. 787). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

## Ticino - Tessin - Tessin

### Ufficio di Lugano

25 agosto 1987

**Glinko S.A.**, in L u g a n o, partecipazione, ecc. (FUSC del 3. 11. 1986, n. 256, p. 4190). Filippo Dollfus, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Antonio Soldati, da ed in Neggio. Nuovo recapito: vicolo Nassetta 2, c/o Mega Fiduciaria S.A.

25 agosto 1987

**Miragolfo S.A.**, in B r e g a n z o n a, operazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 14. 1. 1976, n. 10, p. 110). In scioglimento: 19. 8. 1987. Nuova ragione sociale: **Miragolfo S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è Giuseppe Brem, amministratore unico.

25 agosto 1987

**Rocina S.A.**, in B r e g a n z o n a, immobili, ecc. (FUSC del 14. 8. 1979, n. 188, p. 2610). Max Morf, già presidente, ed Alice Morf, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Giuseppe Rodolfo Brem, già membro, ora presidente; Gudrun Brem, da Villmergen in Breganzona, membro, entrambi con firma individuale.

25 agosto 1987

**S.A.D. Società Anonima per la Disinfestazione**, in M o n t a g n o l a (FUSC del 3. 5. 1979, n. 102, p. 1427). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88bis e 86 cpv 2 e 3 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **S.A.D. Società Anonima per la Disinfestazione in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è Jean-Claude Nicolet, amministratore unico. La società è attualmente priva di recapito.

25 agosto 1987

**Linea Azzurra Arpa Angela Elsa**, in P r e g a s s o n a, prodotti cosmetici, ecc. (FUSC del 27. 10. 1986, n. 250, p. 4082). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

25 agosto 1987

**Falegnameria Bernaschina S.A.**, in T a v e r n e, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 8. 1987. Scopo: la fabbricazione e il commercio di mobili, la lavorazione e il commercio del legno in genere, compresa la gestione di una falegnameria. La società intende assumere dalla F.lli Boscacci S.A., Magliaso, automezzi d'occasione, materiali, mobilio d'ufficio e macchinario usato per un prezzo di Fr. 269 700. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da Pier Maria Bernaschina, da Riva San Vitale in Magliaso, presidente; Monica Bernaschina nata Marazzi, da Riva San Vitale in Magliaso, membro; Bruno Bernaschina, da Riva San Vitale in Magliaso, membro; Isabella Bernaschina nata Boscacci, da Riva San Vitale in Magliaso, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri.

25 agosto 1987

**New Regar S.A.**, in L u g a n o, via Frasca 3, c/o Ing. Ugo Sadis (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 8. 1987. Scopo: il finanziamento e la partecipazione ad altre società in special modo a imprese operanti in campo tipografico, imballaggio, fabbricazione della carta, di materie sintetiche, l'acquisto e la vendita, la fabbricazione, il montaggio e il commercio di macchine destinate a tali rami. L'acquisto, lo sfruttamento e la vendita di brevetti, procedimenti, marche commerciali, know-how e licenze, come pure il servizio di assistenza tecnico, commerciale e amministrativo, sempre in questi campi. Capitale: Fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Ugo Sadis, da ed in Lugano.

25 agosto 1987

**Prodest-Pharma di Dr. Carlo Guarneri**, in L u g a n o, via Castauro 24. Titolare: Dott. Carlo Guarneri, di nazionalità italiana in Lugano. Scopo: il commercio, la distribuzione, operazioni di import-export, l'assunzione di rappresentanze di prodotti farmaceutici, parafarmaceutici, cosmetici e materie prime ad essi riferentisi, registrazioni e consulenze nel ramo farmaceutico.

ments. La succursale est engagée par la signature individuelle des administrateurs Serge Moulin, président, Anne-Marie Moulin, secrétaire, et François Moulin, tous trois d'Ormont-Dessus, à Concise, ainsi que par la signature individuelle, limitée à la succursale, du fondé de procuration Pascal Jaquier, de Prez-vers-Siviriez, à Grandson. Rue Haute 17.

### Bureau de Lausanne

Rectification

**Marcmetal S.A.**, succursale de Lausanne, à L a u s a n n e (FOSC du 19. 8. 1987, p. 3336), avec siège principal à Bioggio. Le fondé de procuration Daniel Bionda signe collectivement à deux avec un administrateur.

24 août 1987

**D. Favre fils**, à L a u s a n n e, gypserie et peinture (FOSC du 27. 2. 1980, p. 662). La raison est radiée, l'actif et le passif ayant été repris par la société anonyme «D. Favre fils S.A.», à Lausanne, ci-après inscrite.

24 août 1987

**D. Favre fils S.A.**, à L a u s a n n e, rue de Genève 91. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 juillet 1987. But: gypserie, peinture, plâtrerie et lavage à haute pression; commerce de papiers peints. Apport selon bilan au 1er janvier 1987: actifs (fr. 285 349,65) et passifs (fr. 211 201,45) de la raison individuelle «D. Favre fils», à Lausanne, soit un actif net de fr. 74 148,20, acceptés pour fr. 74 000, somme imputée sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Denis Favre, de Chesalles-sur-Oron, à Vuflens-la-Ville, président avec signature individuelle, et Christian Favre, de Chesalles-sur-Oron, à Saint-Légier-La Chésaz, sans signature.

24 août 1987

**Marbronyx S.A.**, à P u l l y, fabrication et vente d'appareils sanitaires (FOSC du 17. 3. 1980, p. 871). Roland Bertherin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Raymond Messellier, de St-Prex, à Servion.

24 août 1987

**Elitec S.A.**, à C r i s s i e r, fabrication et commerce de vêtements de travail (FOSC du 12. 8. 1987, p. 3250). Statuts modifiés le 12 août 1987. Siège transféré à Lausanne, boulevard de Grandcy 17bis. Capital porté de fr. 200 000 à fr. 600 000 par l'émission de 1600 actions nominatives de fr. 100 et 240 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 208 000 et ce par compensation de créance. Capital de fr. 600 000, libéré à concurrence de fr. 408 000, divisé en 2400 actions nominatives de fr. 100, privilégies quant au droit de vote et de souscription, et 360 actions nominatives de fr. 1000. La société est également engagée par la signature collective à deux de la directrice Marie-Christine Belet, du Mont-sur-Lausanne, à Lausanne, et des fondés de procuration Edwina Gilliard, de Montpreveyres, à Pully, et Janine Durand, de Colombier VD, à St-Sulpice VD; les deux derniers ne signent toutefois pas entre eux.

24 août 1987

**Sofima S.A. en liquidation**, à L a u s a n n e, acquisition et administration de participations à des entreprises (FOSC du 30. 1. 1984, p. 343). La raison sociale est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 89 ORC (décision de l'autorité cantonale de surveillance du 19 août 1987).

24 août 1987

**PHT services, Philippe Thévenaz**, à L a u s a n n e, avenue Victor-Ruffly 36. Titulaire: Philippe Thévenaz, de Genève, à Lausanne. Services dans le domaine de l'administration, de la gestion et de l'informatique.

24 août 1987

**Société immobilière Jurigoz-Montchoisi S.A.**, à L a u s a n n e (FOSC du 17. 8. 1982, p. 2672). Theodora Hadjopoulos n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Christian Luginbühl est actuellement à Lutry.

24 août 1987

**Avec Informatique Lausanne S.A.**, à L a u s a n n e, rue Saint-Martin 7. Nouvelle société anonyme. Statuts: 19 août 1987. But: activités dans le domaine de l'informatique, de la télématique et de la bureautique, subsidiairement dans le domaine de l'audiovisuel. Capital entièrement libéré: fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Yves Kramer, de et à Montreux, président; René Moreillon, de Bex, à Genève; René Floreny, d'Ayer, à Chalais; Jean-Michel Berger, d'Éclépens, à Commugny; Charles Quinodot, d'Évolène, à Sierre, et Herbert Mévilott, de Sion, à Sierre, tous avec signature collective à deux.

24 août 1987

**Studio tricycle, Christinat et de Gady**, à L a u s a n n e, rue Curtat 7. Société en nom collectif commencée le 1er janvier 1986. Associés avec signature collective à deux: Olivier Christinat, de Villars-le-Grand, à Lausanne, et Charles de Gady, de Fribourg, à Lausanne. Réalisations photographiques.

24 août 1987

**Jacques Isely, matériel viticole**, au M o n t - s u r - L a u s a n n e, chemin de Jorattez 1. Titulaire: Jacques Isely, de Syens, au Mont-sur-Lausanne. Commerce de matériel viticole.

24 août 1987

**Matthey Tapis S.A.**, à L a u s a n n e (FOSC du 15. 5. 1987, p. 1963). Jean-Pierre Mathieu n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

24 août 1987

**IRL Imprimerie Réunies Lausanne S.A.**, à L a u s a n n e (FOSC du 10. 2. 1986, p. 508). La procuration d'Ernest Meyer est éteinte. Raymond Besençon est actuellement à Sullens. Paul Miskiewicz est actuellement de Lausanne.

24 août 1987

**Dieta S.A.**, à L a u s a n n e, diffusion des connaissances en matière de nutrition (FOSC du 25. 11. 1985, p. 4427). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 5, chez David Ashley. Jean-François Krieger n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: André Marti, de Renens, à Lausanne.

24 août 1987

**Voyages Kuoni S.A. succursale de Lausanne (Haldimand)**, à L a u s a n n e (FOSC du 28. 5. 1986, p. 2067), avec siège principal à Zurich. La procuration de Pierre Plumetaz est éteinte.

24 août 1987

**Citicorp Investment Bank (Switzerland)**, succursale de L a u s a n n e (FOSC du 1. 7. 1987, p. 2656), société anonyme avec siège principal à Zurich. Signature individuelle, limitée à la succursale, est conférée à Magin Alfonso, d'Espagne, à Lausanne.

24 août 1987

**Anne-Marie Masson informatique**, à L a u s a n n e, chemin de Boissonnet 88. Titulaire: Anne-Marie Masson, de Veytaux, à Lausanne. Activités dans le domaine de l'informatique, opérations immobilières.

## Vaud - Waadt - Vaud

### Bureau de Grandson

24 août 1987

**Moulin S.A.**, succursale de Grandson. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Moulin S.A.», avec siège principal à Concise, inscrite au registre du commerce de Grandson le 21 mars 1985 (FOSC du 3. 4. 1985, p. 1298), a créé une succursale à Grandson. But: tous travaux de gypserie, peinture et rénovations intérieures de bâti-

24 août 1987  
**Sylviane Herranz**, à Lausanne, chemin Bon-Abri 11. Titulaire: Sylviane Herranz, d'Orges, à Lausanne. Travaux dans le domaine de la photographie.

24 août 1987  
**Vito Mancini**, à Renens, rue du Caudray 9. Titulaire: Vito Mancini, d'Italie, à Renens. Commerce de vêtements et chaussures.

24 août 1987  
**Métalplast S.A.**, à Lausanne, fabrication et commercialisation de portes, fenêtres et tout autre article en métal, aluminium et plastique (FOSC du 1. 6. 1987, p. 2199). Charles Werner et André Werner ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Pierre-Alain Jaquier, de Vuchères, à Jouxtes-Mézery.

24 août 1987  
**Acta traduction, Jean-Marc Bovy**, à Pully, bureau de traduction (FOSC du 17. 6. 1987, p. 2444). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

24 août 1987  
**Orvic S.A.**, à Lausanne, fabrication d'outillage et d'accessoires pour la photographie professionnelle (FOSC du 30. 4. 1985, p. 1652). Statuts modifiés le 2 juillet 1987. Nouveau but: exécution de mandats et fourniture de services en matière comptable, administrative, fiscale et commerciale. Albert Delessert est actuellement à Lausanne. La procuration de Monique Martin est éteinte.

24 août 1987  
**Marcel Meiltz**, à Lausanne, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Auberger sous Bois» (FOSC du 3. 8. 1981, p. 2473). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

#### Bureau de Nyon

25 août 1987  
**Tallant et Trombert**, à St-Cergue. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er avril 1986. Associés: Daniel Tallant, de et à St-Cergue, et Dominique Trombert, de Hätzingen, à St-Cergue. Entreprise d'électricité. Chemin de la Chapelle.

#### Bureau d'Orbe

25 août 1987  
**Posso S.A.**, à Vallorbe (FOSC du 14. 7. 1986, p. 2739). Statuts modifiés le 19 août 1987. Nouvelle raison sociale: **Posso Précision S.A.** Conseil d'un à plusieurs membres.

#### Bureau de Payerne

25 août 1987  
**Fidam Fiduciaire des Arts et Métiers S.A.**, succursale de Payerne, à Payerne (FOSC du 2. 4. 1987, p. 1290), avec siège principal à Lausanne. La signature du fondé de procuration Pierre-Alain Bachmann est radiée.

#### Bureau de Rolle

24 août 1987  
**A. Blanchard**, à Perroy. Titulaire: Alain Blanchard, de et à Perroy. Conception et réalisation d'installations de chauffages. Route des Vignerons.

#### Bureau de Vevey

Rectification  
**Nestlé Nutrition S.A.**, à Vevey (FOSC du 31. 8. 1987, p. 3477). Gaston Baechler (et non pas Beachler), de Praroman, à Blonay, est administrateur avec signature collective à deux.

25 août 1987  
**MGV Investissements S.A.**, à La Tour-de-Peilz. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10 août 1987, modifiés le 24 août 1987. But: conseil en placements, gestion de tous biens mobiliers et immobiliers, prise de participation et investissements dans toutes entreprises financières, commerciales, industrielles et immobilières. Capital: fr. 51 000, divisé en 51 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libéré. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Stephen Gyger, de Saanen, à La Tour-de-Peilz, est administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux est conférée à: Serge Monnier, de Tramelan, à Attalens; Gaetano Virzi, d'Italie, à Attalens. Adresse de la société: avenue de Cressire 14.

#### Bureau d'Yverdon-les-Bains

25 août 1987  
**E. Grünig**, à Yverdon-les-Bains, laiterie (FOSC du 4. 10. 1963, p. 2818). Radiation d'office en application de l'article 68 ORC, par suite de décès du titulaire.

25 août 1987  
**Caisse d'Épargne et de Prévoyance d'Yverdon**, à Yverdon-les-Bains, société coopérative (FOSC du 11. 12. 1985, p. 4647). Statuts modifiés le 4 décembre 1980 et 26 février 1987 sur des points pas soumis à publication. Vincent Pignat, inscrit, actuellement à Rances, est directeur-adjoint et continue à signer individuellement. Fernand Carard, actuellement à Grandson, dont la procuration est éteinte, est sous-directeur; il continue à signer collectivement à deux, mais avec un fondé de procuration.

25 août 1987  
**Au Richelieu S.A.**, à Yverdon-les-Bains, affaires immobilières (FOSC du 15. 7. 1987, p. 2855). Statuts modifiés le 3 août 1987: le conseil se compose actuellement d'un ou de plusieurs membres.

#### Valais - Wallis - Vallee

##### Biro Brig

24. August 1987  
**Graffity Mode, Esther Zurwerra**, in Brig, Gemeinde Brig - Glis (SHAB Nr. 70 vom 23. 3. 1984, S. 1030). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

25. August 1987  
**Restaurant Simplon, Rolf Schwery**, in Naters, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Schwery, von Filet, in Naters, Restaurant.

25. August 1987  
**Kaufhaus Olympia, Schwery Egon**, in Riederalp, Gemeinde Ried bei Mörel, 3981 Riederalp, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Egon Schwery, von und in Ried bei Mörel. Lebensmittel, Spirituosen, Weine, Spielwaren, Sport- und Geschenkartikel, Zeitungen, Zeitschriften.

25. August 1987  
**Supersaxo Treuhand und Revision AG**, in Saas Fee, Haus Avena, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 8. 1987. Zweck: Bücherrevision, die Betriebs-, Steuer-, Rechts-, Anlage- und Organisationsberatung sowie Vermögensverwaltung, Rechnungswesen, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 20 000 (40%) einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an: Oscar Supersaxo, von und in Saas Fee; er führt Einzelunterschrift.

25. August 1987  
**Supersaxo Treuhand und Revision**, in Saas Fee (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1985, S. 3299). Neue Geschäftsadresse: Haus Avena.

25. August 1987  
**Raiffeisenkasse Goppisberg & Greich**, in Goppisberg, Genossenschaft (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1985, S. 488). Albert Albrecht, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde in den VR gewählt: Anneliese Imhof, von Goppisberg, in Greich, Aktuarin. Stefan Imhof, bisher Aktuar, ist neu Präsident. Präsident, Aktuar und Verwalter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Bureau de St-Maurice

24 août 1987  
**Lami SA, bureau d'études et atelier de dessins, succursale de Colloby**, à Collombey-Muraz. Par décision du 20. 7. 1987, cette société anonyme de siège à Martigny, inscrite sur le registre du commerce de St-Maurice le 15. 6. 1987 (FOSC du 25. 6. 1987, p. 2563) a créé à Colloby-Muraz une succursale. But: exploitation d'un bureau d'études et de dessins, ainsi que la gestion de toutes affaires commerciales et financières s'y rapportant. La succursale est engagée par la signature individuelle de Christophe Grillo, d'Essert FR, à Colloby-Muraz, ou par la signature collective à deux de Massimo Migliaccio, de Riddes, à Fully, administrateur. Adresse: La Barne, 1868 Colloby-Muraz.

24 août 1987  
**Sanaro S.A.**, précédemment à Montreux (FOSC du 30. 1. 1986, p. 368). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28. 7. 1987, la société a décidé de transférer son siège social à Vouvry. Nouveau but: fabrication et la vente d'édulcorants, de produits diététiques, de denrées alimentaires, ainsi que de produits pharmaceutiques, cosmétiques, chimiques et techniques. Les statuts originaires du 29. 12. 1942, modifiés le 25. 10. 1978, ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 600 000, divisé en 600 actions de fr. 1000, nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Représentation: signature collective à deux des administrateurs: Armin Kettner, de RFA, à Paris (F), président; Petra Tritschler, de Zurich, à Zollikon, vice-présidente; Paul Graeff, de RFA, à Cologne, et Rudolf Hurmi, de Fühli, à La Tour-de-Peilz, administrateurs et directeurs; de l'administrateur Ernst Geier, de Ramsen, à Winterthur; des directeurs Rolf Deininger, de RFA, à Cologne; Jean-Edouard Blanc, de Travers, à Montreux; fondé de procuration Werner Häni, de Köniz, à Vevey. Signature collective à deux est conférée à Gerhard Erich Mikuschka, d'Autriche, à Morges, et Peter Schütz, de Bâle, à La Tour-de-Peilz, les deux fondés de pouvoir. Domicile et adresse: avenue de Savoie 56, 1896 Vouvry.

24 août 1987  
**Hôtel-Restaurant l'Alpage SA**, à Val-d'Illiez. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5. 8. 1987. But: exploitation d'hôtels, d'appartements, de restaurants ou autres établissements similaires, achat, vente, échange de tous biens tant mobiliers qu'immobiliers en relation avec le but poursuivi; participation à toutes entreprises qui sont de nature à développer le but de la société. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, chacune. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Roch, de La Neirigue, à Monthey, est administrateur unique. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique ou du directeur Joseph Tesaro, d'Italie, à Val-d'Illiez. Adresse: Hôtel Alpage, Champoussin-Village, 1873 Val-d'Illiez.

#### Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

24 août 1987  
**VCOM S.A.**, précédemment à Valangin (FOSC du 27. 2. 1987, no 47, p. 788). Nouveau siège: B ev a i x, rue Albert-Zutter 2. Statuts originaires du 21 mai 1986, modifiés le 11 février 1987, et en conséquence le 13 août 1987. But: fabrication, achat, vente, importation et exportation de toutes machines techniques, de tous produits électroniques, de tous logiciels et autres composants. Achat, vente, enregistrement et exploitation de droits immatériels, notamment de brevets, de droits attachés aux brevets de marques, ainsi que l'acquisition et la vente de licences en rapport avec de tels droits. Participation à d'autres entreprises. Capital: fr. 350 000, entièrement libéré, divisé en 350 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé si les adresses de tous sont connues. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Beuchat, d'Undervelier, actuellement à Bellevue, président; Pierre-René Bejelan, de La Neuveville, à Valangin, vice-président, et Jean-Pierre Court, d'Hauterive, à Neuchâtel, secrétaire, tous avec signature collective à deux (tous déjà inscrits).

24 août 1987  
**Caroval S.A.**, à Pesoux, achat, construction, exploitation, gérance, vente d'immeubles de toute nature, etc. (FOSC du 15. 12. 1986, no 302, p. 4787). Claude Duvanel, président, a démissionné; sa signature est radiée. Rolf Zeller, jusqu'ici vice-président, a été nommé président avec signature individuelle.

25 août 1987  
**Sous le Mouson B.**, précédemment à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 5. 6. 1986, no 127, p. 2192). Nouveau siège: P e s e u x, rue du Château 21. Statuts originaires du 28 novembre 1962 modifiés en conséquence le 20 août 1987. But: l'achat, la vente, l'échange, la construction, la transformation, l'exploitation et la gérance de tous immeubles et notamment l'acquisition de la parcelle 1845 du cadastre de Marin, Les Planches, place de 1194 m<sup>2</sup>, pour le prix de fr. 50 148. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ninon Pulver, de Berne, à Versoix, est administratrice avec signature individuelle (inscrite).

25 août 1987  
**BRV Technologie-Systeme AG**, à Bôle (FOSC du 11. 11. 1986, no 263, p. 4320). Nouvelle adresse: rue de Beau-Site 20.

25 août 1987  
**Basset Radio TV Hi-Fi**, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier (FOSC du 28. 5. 1986, no 120, p. 2067). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'activité est poursuivie par la société anonyme «Gaffner Radio TV SA», à Cernier, inscrite ce jour.

#### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

24 août 1987  
**Du Château S.A.**, à Dombresson. Suivant acte authentique et statuts du 17 août 1987, il a été constitué sous cette raison sociale et société anonyme ayant pour le but l'achat, la vente, la construction, la transformation, la gérance d'immeubles, ainsi que le courtage, l'administration, le placement et le financement de biens en particulier immobiliers. Elle peut aussi commercialiser tous produits se rapportant au secteur du bâtiment, prendre des participations à d'autres entreprises. Le capital est de fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. L'organe de publication est la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Fredy Augsburger, de Langnau im Emmental, à Dombresson, est président, et Martial Vuillaume, de Grandfontaine, à Saint-Sulpice VD, est secrétaire. Les administrateurs engagent la société par leur signature collective à deux. Adresse: chemin de la Promenade 6.

25 août 1987  
**Radio-Télévision P. Gaffner**, à Cernier, installation, réparation, achat et vente d'appareils de radio et télévision. Achat et vente d'appareils ménagers, achat et réparation d'instruments de musique (FOSC du 3. 4. 1986, no 75, p. 1239). La raison est radiée par suite de reprise des activités, sans actif et passif, par la société anonyme Gaffner Radio TV SA, ci-après inscrite.

25 août 1987  
**Gaffner Radio TV SA**, à Cernier. Suivant acte authentique et statuts du 20 août 1987, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'installation, la réparation, l'achat, la vente, la location, d'appareils de radio, de télévision, de chaînes hi-fi et vidéo, de films vidéo, d'appareils ménagers et d'instruments de musique. L'instruction et la formation professionnelle dans ces domaines et elle peut assumer des participations et se charger d'opérations immobilières. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société du stock du matériel de la raison individuelle Basset Radio TV Hi-Fi à Chez-le-Bart, pour une valeur acceptée de fr. 21 000, imputée sur le capital, selon convention d'apport du 20 août 1987. Les convocations et communications sont adressées aux actionnaires par un avis inséré dans la FOSC. L'organe de publication est la FOSC. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres: Willy-André Basset, de Goumoens-la-Ville, à Fontainemelon, est président, et Eliane-Yvette Basset, de Goumoens-la-Ville, à Fontainemelon, est secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou du secrétaire. Lieux: c/o Gaffner Radio TV SA, 2053 Cernier, route de Neuchâtel 1.

#### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

18 août 1987  
**Jean-Adrien Perrinjaquet**, à Travers, entreprise de bâtiments, charpente, menuiserie et meubles (FOSC du 22. 4. 1971, no 92, p. 949). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

18 août 1987  
**J.-A. Wenger**, à Travers. Titulaire: Jacques-André Wenger, de Blumenstein, à Travers. Entreprise de bâtiments, charpente et menuiserie. Rue des Deux-Fontaines.

25 août 1987  
**Martine Wenger**, à Travers. Titulaire: Martine Wenger, de Blumenstein, à Travers, épouse autorisée de Jacques-André Wenger. Exploitation d'un salon de coiffure dames et messieurs à l'enseigne «Coiffure Martine». Rue Miéville.

#### Bureau de Neuchâtel

24 août 1987  
**SMH Société Suisse de Microélectronique et d'Horlogerie S.A.**, à Neuchâtel (FOSC du 18. 6. 1987, no 137, p. 2462). La signature de Carl-M. Meyer, directeur général, est radiée.

24 août 1987  
**Régietel S.A.**, à Neuchâtel, gérance, achat, vente d'immeubles, etc. (FOSC du 29. 6. 1987, no 146, p. 2613). Thérèse Messerli née Gerber, de Rüeggisberg, à Neuchâtel, est directrice avec signature individuelle. Nouvelle adresse: chemin des Brandards 50.

24 août 1987  
**Mate Ltd**, à Neuchâtel, commerce de machines, etc. (FOSC du 20. 10. 1986, no 244, p. 3983). Les administrateurs Karl Adolf Schleich et Françoise Henriette Schleich née Jaquier ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Karl Adolf Schleich devient directeur avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Bruno Müller, de Bremgarten AG, à Areuse, commune de Boudry, président, et Marc Lorenz, de Neuchâtel et Couvet, à Neuchâtel, secrétaire.

24 août 1987  
**Elsevier S.A.**, à Neuchâtel, prise de participations, etc. (FOSC du 26. 7. 1985, no 171, p. 2879). La procuration de Johannes A.M. ter Horst est radiée. Rinse de Jong, des Pays-Bas, aux Hauts-Geneveys, est fondé de procuration avec signature collective à deux.

25 août 1987  
**Barbers S.A.**, à Neuchâtel, c/o étude Galland, Knoepfler, Gabus, Gehrig, rue de la Serre 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 8. 1987. But: promotion du commerce et de l'industrie entre l'Europe et l'Extrême-Orient, de services et de technologies. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: François Knoepfler, du Locle, à Cortaillod, est administrateur unique avec signature individuelle.

25 août 1987  
**Cerisa Conseils, Etudes et Réalisations en Informatique SA**, à Neuchâtel, rue du Concert 2, c/o étude de Maître Françoise Grize. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 8. 1987. But: commercialiser une large gamme de services informatiques, notamment: conseils, études, formation et développements de logiciels. Elle peut assumer des participations. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration de 3 à 7 membres: Radu Eftimie, apatride, à Versoix, président; François Grize, vice-président, et Françoise Grize, secrétaire, tous deux de Villars-Burquin, à Neuchâtel; tous avec signature collective à deux.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommation - Diffida

Vermisst wird:

Fr. 2000.- 3¼% Kassenobligation der Schweizerischen Kreditanstalt, Altdorf, fällig am 2. März 1986, mit Jahrescoupons per 2. März 1984/1985/1986, Nr. 5914 = 1/2000.-

Der unbekannte Inhaber dieser Kassenobligation wird hiermit aufgefordert, sich innert einer Frist von sechs Monaten, vom Datum der ersten Publikation an gerechnet, auf der Gerichtskanzlei Uri, in Altdorf, zu melden, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt (Art. 981 ff. OR). (1416<sup>3</sup>)

6460 Altdorf, 1. September 1987

Landgericht Uri  
Der Präsident: Dr. R. Regli

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief per Fr. 100 000.- vom 5. Dezember 1930, Maximalzinsfuß 6,5%, lastend im 1. Rang auf GB Baden Nr. 468, Plan 43, Parz. 1097.

An allfällige Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d. h. bis 5. September 1988, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1413<sup>3</sup>)

5400 Baden, 27. August 1987

Bezirksgericht Baden

Herr Walter Walker, in Mörel, vertreten durch Herrn Dr. Odilo Gunttern, Advokat, in 2900 Brig, stellt das Gesuch um Kraftloserklärung nachfolgender Wertpapiere:

Namensaktien der Riederalp-Bahnen Nrn. 3527, 3628, 3629 und 3630. Die Aktie Nr. 3527 lautet auf den Namen Josef Tichelli, Mörel, die Aktien Nrn. 3628, 3629 und 3630 auf den Namen von Herrn Walter Walker, Mörel.

Diese Aktien sind verlorengegangen. Der Besitzer der obigen Wertpapiere mit den dazugehörigen Couponsbogen wird hiermit gemäss Bestimmungen Art. 981 ff. OR aufgefordert, die Titel auf der Gerichtskanzlei in Brig, innert der Frist von sechs Monaten seit der ersten Publikation des vorliegenden Rechtsbots im Schweizerischen Handelsamtsblatt zu hinterlegen. Falls die Wertpapiere innert dieser Frist nicht hinterlegt werden, wird die Kraftloserklärung ausgesprochen. (1415<sup>3</sup>)

3900 Brig, 1. September 1987

Der Instruktionsrichter II  
des Bezirkes Östlich-Raron:  
R. Schwery

Es werden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 0.179.783.2, lautend auf Fanconi Marina di Pietro Eredi, Poschiavo

Nr. 9.314.917.3, lautend auf Bontognali Enrico, 1919, di Giuseppe, Campocologno

Nr. 0.328.967.2, lautend auf Tonta Giovanni, 1905, fu Simone, Brusio

Nr. 0.347.714.2, lautend auf Zimmermann Hans Rudolf, 1957, de Jak.Gg., Jenins

Nr. 0.535.453.6, lautend auf Halili Zahir, 1950, Chur

Nr. 9.550.600.3, lautend auf Von Mirbach Marianne, 1943, D-Ratzburg

Nr. 0.554.150.6, lautend auf Bonetti Ignazio, 1949, Scuol

Die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, diese innert drei Monaten dem Bezirksamt Plessur in Chur vorzulegen, ansonst die vermissten Sparhefte kraftlos erklärt werden. (1417<sup>3</sup>)

7002 Chur, 1. September 1987

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. H.P. Buchli

Vermisst wird Inhaberschuldbrief vom 26. Juli 1974 über Fr. 140 000.-, Maximalzinsfuß 7%, haftend im 1. Rang auf GB Lenzburg Nr. 708, Plan 15, Parz. 1774 des Schuldners Lüscher Peter, 1937, in Lenzburg; Gläubigerin: Schweizerische Volksbank, Lenzburg.

Der Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist, d. h. bis 4. September 1988, dem Bezirksgericht Lenzburg vorzulegen, ansonst er gestützt auf Art. 870 ZGB kraftlos erklärt wird. (1414<sup>3</sup>)

5600 Lenzburg, 27. August 1987

Bezirksgericht Lenzburg

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen hat den Aufruf folgender vermister Schuldurkunde bewilligt: Kassaobligation der Gewerbank Mänedorf, Nr. 4.576 über Fr. 10 000.-, ausgegeben am 5. Mai 1985, Zinssatz 5¼%, Zinstermine 5. Mai 1986 und folgende, fällig am 5. Mai 1990, lautend auf den jeweiligen Inhaber.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich innert eines Jahres seit der ersten Publikation bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde innert Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (ZGB 132/1986) (10<sup>1</sup>)

8706 Meilen, 23. Dezember 1986

Dera. o. Gerichtsekretär:  
Dr. K. Schweizer

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

Schuldbrief vom 15. Dezember 1956, lastend auf GB Trimbach Nr. 1718 im 1. Rang, im Betrage von Fr. 3000.-, zugunsten von Albertine Schneeberger, Gretzenbach; Schuldner zur Zeit der Errichtung: Bachli Walter, von Holderbank AG, in 4632 Trimbach. (1<sup>1</sup>)

4600 Olten, 18. Dezember 1986

Der Amtsgerichtspräsident  
von Olten-Gösgen

### Kraftloserklärungen Annulations - Annullamenti

Das Sparheft Nr. 26.060.35 der Aargauischen Kantonalbank Rheinfelden, lautend auf Hess Oskar, 1905, Kirchgasse 13, 4310 Rheinfelden, Kapitalguthaben per 3. Januar 1987: Fr. 70 800.85, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1423<sup>3</sup>)

4310 Rheinfelden, 2. September 1987

Bezirksgericht

Der Inhaberschuldbrief von Fr. 7000.-, datiert 29. Mai 1964, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Grundbuch Magden Nr. 2944, Plan 6, Parz. 3444, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1424<sup>3</sup>)

4310 Rheinfelden, 2. September 1987

Bezirksgericht

Die folgenden ausgeschriebenen Werttitel:

Fr. 69 006.- Sparheft Nr. 219.663.08 der Appenzell-A.Rh. Kantonalbank, Herisau, lautend auf Johannes Fitze, Stein

Fr. 8 390.15 Sparheft Nr. 1.179.309.00 der App.-A.Rh. Kantonalbank, Herisau, lautend auf Geza Cisar, Wald

Fr. 13 821.80 Sparheft Nr. 249.048.10 der Appenzell-A.Rh. Kantonalbank, Herisau, lautend auf Marie Zahner-Frischknecht, Rehetobel

Fr. 20 000.- 5% Obligation der Appenzell-A.Rh. Kantonalbank, Herisau, Nr. 1000099, ausgestellt 5. Juli 1985, Verfall 5. Juli 1990

Fr. 2 000.- 3¼% Kassaobligation der Appenzell-A.Rh. Kantonalbank, Herisau, Nr. 92866 = 1/2000.-, ausgestellt am 14. Oktober 1979, Verfall 14. Oktober 1985

Fr. 5 000.- 4¼% Kassaobligation der Schweizerischen Bankgesellschaft, Herisau, Nr. 221269 = 1/5000.-, ausgestellt am 23. November 1982, Verfall 23. November 1987

Fr. 25 000.- Aktienzertifikate über 25 Namenaktien der Firma Persens AG Gais, Nrn. 1001-1015, 1031-1035, 1045-1050, ausgestellt am 17. Dezember 1976/1. Januar 1978, lautend auf A. Streuli, Herrliberg ZH

Fr. 500.- Prioritätsaktie Nr. 159 der Sântis-Bahn AG, Urnäsch, ausgestellt am 15. November 1933, lautend auf Frau Alice Nef-Köhler, Herisau

Fr. 1 700.- lieg. Zedel vom 18. Januar 1766, im 2. Rang, zinsfällig 11. November

Fr. 2 000.- lieg. Zedel vom 21. August 1882, im 5. Rang, zinsfällig 1. Mai

beide Titel haftend auf den Grundstücken Nr. 2232, Nr. 2437, Nr. 2439 und Nr. 2455, Buchschachen, Herisau

Fr. 1 000.- abz. lieg. Zedel vom 2. Dezember 1871, Nr. G 3012, im 5. Rang, Vorgang Fr. 3149.-

Fr. 1 000.- abz. lieg. Zedel vom 12. April 1878, Nr. H 3542, im 6. Rang, Vorgang Fr. 4149.-

Fr. 400.- Handwechszedel vom 5. Februar 1909, Nr. L 7757, im 7. Rang, Vorgang Fr. 5149.-

Fr. 600.- abz. lieg. Zedel vom 10. November 1881, Nr. H 3869, im 8. Rang, Vorgang Fr. 5549.-

alle vier Titel haftend auf Parz. Nr. 455, Hinteregg, Wolfhalden

Fr. 500.- abz. lieg. Zedel vom 10. November 1893, Nr. 4685, im 2. Rang, Vorgang Fr. 5000.-

Fr. 700.- Handwechszedel vom 10. November 1893, Nr. 4686, im 3. Rang, Vorgang Fr. 5500.-

beide Titel haftend auf Parz. Nr. 398, Inneres Holz, Wolfhalden

Fr. 4 650.- ursprünglich Fr. 7800.- Terminalschuldbrief vom 15. Mai 1919, im 4. Rang, Vorgang Fr. 21 700.-, haftend auf Kat.-Nrn. 3, 6, 7, 12 und 635 Grundbuch Grub AR

Fr. 3 000.- Schuldbrief vom 11. November 1935, im 3. Rang, Vorgang Fr. 12 000.-, haftend auf Parz. Nr. 303, Platz, Walzenhausen

Fr. 1 800.- abz. lieg. Zedel vom 29. April 1892, im 3. Rang, Vorgang Fr. 2805.-

Fr. 2 100.- Inhaberschuldbrief vom 8. Dezember 1922, im 5. Rang, Vorgang Fr. 5305.-

beide Titel haftend auf Parz. Nr. 1995, Mohrenackerli, Teufen

sind innert Frist nicht vorgelegt worden und werden daher für kraftlos erklärt. (1418<sup>3</sup>)

9043 Trogen, 1. September 1987

Obergerichtskanzlei Appenzell A.Rh.

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 31 août 1987, l'annulation juridique du livret d'épargne no L. 211.782.70 ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, et présentant un solde en capital de fr. 18 637.75 au 30 octobre 1986. (1419)

2000 Neuchâtel, 31 août 1987

Le président du Tribunal:  
J.-A. Guy

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 31 août 1987, l'annulation juridique du livret d'épargne no L. 211.783.40 ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, et présentant un solde en capital de fr. 21 553.35 au 30 octobre 1986. (1420)

2000 Neuchâtel, 31 août 1987

Le président du Tribunal:  
J.-A. Guy

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 31 août 1987, l'annulation juridique de 50 actions nominatives de fr. 1000.- de Sobesort S.A. (1421)

2000 Neuchâtel, 31 août 1987

Le président du Tribunal:  
J.-A. Guy

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 31 août 1987, l'annulation juridique du livret d'épargne no L. 274.178.90 ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, et présentant un solde en capital de fr. 50 000.- au 7 janvier 1987. (1422)

2000 Neuchâtel, 31 août 1987

Le président du Tribunal:  
J.-A. Guy

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamt- arbeitsvertrages für die schweizerische Möbel- industrie

Der Bundesrat hat mit Beschluss vom 31. Juli 1987 verschiedene Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages für die schweizerische Möbelindustrie bis zum 31. Dezember 1988 allgemeinverbindlich erklärt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 25. August 1987 veröffentlicht. Separatabzüge können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bestellt werden. (A 2249)

3003 Bern, 4. September 1987

Bundesamt für Industrie,  
Gewerbe und Arbeit

### Extension du champ d'application de la convention collective nationale de travail pour l'industrie du meuble

Par arrêté du 31 juillet 1987, le Conseil fédéral a étendu, avec effet jusqu'au 31 décembre 1988, le champ d'application de diverses clauses de la convention collective nationale de travail pour l'industrie du meuble.

Ce nouvel arrêté est publié dans la Feuille fédérale du 25 août 1987. Des tirés à part seront en vente auprès de l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne. (A 2249)

3003 Berne, 4 septembre 1987

Office fédéral de l'industrie,  
des arts et métiers et du travail

### Conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro per l'industria svizzera dei mobili

Con decreto del 31 luglio 1987, il Consiglio federale ha conferito, con effetto fino al 31 dicembre 1988, carattere obbligatorio generale a diverse disposizioni del contratto collettivo di lavoro per l'industria svizzera dei mobili.

Il nuovo decreto è pubblicato nel Foglio federale del 25 agosto 1987. Le tirature a parte saranno in vendita presso l'Ufficio centrale federale degli stampati e del materiale, 3000 Berna. (A 2249)

3003 Berna, 4 settembre 1987

Ufficio federale dell'industria,  
delle arti e mestieri e del lavoro

**Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt**

Streichung im Schiffsregister. Gütermotorschiff «Express 73», Reg. Nr. 585.

Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel.  
(A 2244)

4051 Basel, 27. August 1987 Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Schlepp-Schubleichter mit Hilfsantrieb «Andromeda», Reg. Nr. 704.

Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel.  
(A 2245)

4051 Basel, 27. August 1987 Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Schlepp-Schubleichter mit Hilfsantrieb «Ara», Reg. Nr. 728.

Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel.  
(A 2246)

4051 Basel, 27. August 1987 Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Schlepp-Schubleichter mit Hilfsantrieb «Gemma», Reg. Nr. 730.

Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel.  
(A 2247)

4051 Basel, 27. August 1987 Schiffsregisteramt Basel

Streichung im Schiffsregister. Schlepp-Schubleichter mit Hilfsantrieb «Musca», Reg. Nr. 731.

Eigentümer: Schweizerische Reederei und Neptun AG, in Basel.  
(A 2248)

4051 Basel, 27. August 1987 Schiffsregisteramt Basel

**Benital Finanz AG in Liq., Riehen**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 31. August 1987 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der ersten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Christoph Holzach, Dufourstrasse 11, 4051 Basel, anzumelden.  
(A 2262<sup>3</sup>)

4051 Basel, 1. September 1987 Der Liquidator

**Gebr. Nyfeler AG, Binningen**

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Gebr. Nyfeler AG, Binningen, vom 1. September 1987, hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 1 500 000.- durch Rückzahlung von Fr. 1 350 000.- an die Aktionäre auf Fr. 150 000.-, eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100.- nominal, beschlossen. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen am Sitz der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.  
(A 2254<sup>3</sup>)

4102 Binningen, 1. September 1987  
Gebr. Nyfeler AG  
Bruderholzstrasse 6, 4102 Binningen

**Fonds Anlage- und Verwaltungs AG in Liquidation, St. Gallen**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 28. August 1987 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Egeli Treuhand AG, Lettenstrasse 21, 9009 St. Gallen, anzumelden.  
(A 2255<sup>3</sup>)

9009 St. Gallen, 31. August 1987 Die Liquidatorin:  
Egeli Treuhand AG

**Sura AG in Liquidation, Reitnau**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 24. August 1987 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 747 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Hansuli Weidenmann, Staudenrain 9, 5040 Schöftland, anzumelden.  
(A 2259<sup>3</sup>)

5040 Schöftland, 1. September 1987 Der Liquidator:  
Dr. H. Weidenmann

**Ampil AG, Zug**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. August 1987 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Erwin Lustenberger, Chamerstrasse 79, 6300 Zug, anzumelden.  
(A 2260<sup>3</sup>)

6300 Zug, 1. September 1987 Der Liquidator

**B + H Computer Systems en liquidation, Châtel-St-Denis**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 1er septembre 1987, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 1er décembre 1987, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, «Multifiduciaire S.A. de contrôle et de management», rue Faucigny 5, 1700 Fribourg.  
(A 2256<sup>3</sup>)

1618 Châtel-St-Denis, 1er septembre 1987 La liquidatrice

**Société Immobilière L'Oche Thorens, en liquidation, Montreux**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 août 1987 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées de pièces justificatives, en mains de Mme Maria Pera, avenue Rambert 38, 1815 Clarens.  
(A 2191<sup>1</sup>)

1815 Clarens, 28 août 1987 Le liquidateur

**Pyrothéatrics S.A., Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 31 août 1987, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Monsieur Jean-Louis Fatio, route de Lausanne 328, 1293 Bellevue.  
(A 2258<sup>3</sup>)

1700 Fribourg, 1er septembre 1987 Le liquidateur

**Hoop Farm Limited en liquidation, Martigny**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du mardi 18 août 1987, conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, pour adresse: Fiduciaire Wanner SA, cours des Bastions 18, 1205 Genève.  
(A 2261<sup>3</sup>)

1205 Genève, 4 septembre 1987 La liquidatrice:  
Fiduciaire Wanner SA

**Soprogest S.A. en liquidation, Vevey**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 1er septembre 1987, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 1er décembre 1987, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Multifiduciaire S.A. de contrôle et de management, rue Faucigny 5, 1700 Fribourg.  
(A 2257<sup>3</sup>)

1800 Vevey, 1er septembre 1987 La liquidatrice

**Gazzaniga S.A. in liquidazione, Chiasso**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti svoltasi il 4 agosto 1987 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti entro trenta giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche devono essere indirizzate alla liquidatrice, ossia: Interfida, via Livio 4, 6830 Chiasso.  
(A 2217<sup>1</sup>)

6830 Chiasso, 24 agosto 1987 La liquidatrice:  
Interfida

**Sanpeur AG in liquidazione, Zugo**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 23 giugno 1987 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro tre mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidiman Fiduciaria SA, via Pioda 14, Lugano.  
(A 2253<sup>3</sup>)

6900 Lugano, 3 settembre 1987 Il liquidatore:  
Francis Humberst

**Öffentliches Inventar**

ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Demuth Alfred Paul, 1936, von Zürich, Hüntwangen und Luzern, in Baden wohnhaft gewesen, gestorben am 31. Juli 1987.

Eingaben an die Gemeindekanzlei der Stadt Baden.  
Frist: bis 5. Oktober 1987.  
(A 2251<sup>3</sup>)

5400 Baden, 1. September 1987 Bezirksgericht

**Erbenruf**

Die Erben der Weber-Heuri Frieda, geb. 25. Dezember 1897, Ehefrau des Weber Ludwig Mathias, von Adlikon ZH, in Beinwil am See wohnhaft gewesen, gestorben am 3. Juni 1987, werden gemäss Art. 555, Abs. 1 ZGB öffentlich aufgefordert, sich innert Jahresfrist, d. h. bis 8. September 1988, beim Bezirksgericht Kulm, in Unterkulm, zu melden, und sich über ihre Erbberechtigung urkundlich auszuweisen.

Erfolgt während dieser Frist keine Anmeldung, so werden die der Behörde bekannten Erben, unter Vorbehalt der Erbschaftsklage, in den Besitz der Erbschaft eingewiesen.  
(A 2252<sup>3</sup>)

5726 Unterkulm, 31. August 1987 Bezirksgericht Kulm

**Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV**

Aranda Holding AG, Zürich  
Carrex AG in Liquidation, in Zürich  
Diskonto Finanz AG in Liquidation, in Zürich  
Maroma Holding AG in Liquidation, in Zürich, und  
Relotag Treuhand- und Revisions-AG, in Zürich

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Einträge ist innert 30 Tagen uns gegenüber geltend zu machen, widrigenfalls sie von Amtes wegen gelöscht werden.  
(A 2242)

8022 Zürich, 31. August 1987  
Handelsregisteramt des Kantons Zürich

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

Allgemeine Weisungen  
über die Verwertung von Mostobst und Brennobst  
der Ernte 1987

vom 4. September 1987

## Gestützt auf

- die Verordnung vom 24. August 1977<sup>1)</sup> über die Verwertung der Kernobststernten,
- die Verordnung vom 9. September 1981<sup>2)</sup> über die Übernahmepreise für Kernobstbrandwein,
- die Verordnung vom 26. März 1957<sup>3)</sup> über die Einfuhr von Mostobst und Obsterzeugnissen,
- die Verordnung vom 20. Juni 1952<sup>4)</sup> über die Ausfuhr von Kernobst und Kernobsterzeugnissen,

erlässt die Eidgenössische Alkoholverwaltung (EAV) nachstehende Weisungen.

## 1 Allgemeines

Vollwertiges Mostobst, insbesondere Spezialmostäpfel und Mostäpfel ausgewählter Sorten, sind für die Normalversorgung und die Reserveschaffung der gewerblichen Mostereien zu verwenden. Überschüsse sind, soweit möglich, frisch oder verarbeitet zu exportieren. Mostbirnen, die weder für das Herstellen von Obstprodukten benötigt werden noch Abfluss im Export finden, sowie nicht vollwertige Mostäpfel und Brennobst können den Kolonnenbrennereien oder den von der EAV zum Erzeugen von Brennsaft (Obstwein zum Brennen) ermächtigten Abpressbetrieben abgeliefert werden.

## 2 Vermittlung

21 Führen die eigenen Bemühungen, Most- oder Brennobst abzusetzen oder zu verwerten, nicht zum Ziel, so kann dies der EAV mitgeteilt werden. Ebenso können Verwertungsbetriebe, denen es nicht gelingt, die Versorgung sicherzustellen, ihren ungedeckten Bedarf melden. Die EAV trifft je nach der jeweils bestehenden Verwertungs- und Versorgungssituation die geeigneten Vorkehrungen.

22 Wer die Vermittlung der EAV in Anspruch nehmen will, hat allfällige Anordnungen über den Zeitpunkt und die Staffellung der Ablieferungen zu beachten. Ferner sind die zu vermittelnden Mengen rechtzeitig, jedenfalls vor dem Verlad, der EAV zu melden. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften übernimmt die EAV keine Gewähr für die Verwertung.

## 3 Teilhabeberechtigung

31 Berechtigt, an den von der EAV in Aussicht genommenen Verwertungsmaßnahmen teilzunehmen, sind gewerbliche Mostereien und gewerbliche Exporthandelsfirmen. Als gewerbliche Mostereien werden Betriebe anerkannt, die regelmässig Mostobst verarbeiten und der von der EAV vorgeschriebenen Buchführungs- und Rapportpflicht fristgerecht nachkommen.

32 Gewerbliche Mostereien und gewerbliche Exporthandelsfirmen, die Verwertungsmaßnahmen mit Inanspruchnahme von Beiträgen der EAV treffen wollen, haben dieser vorgängig entsprechende Gesuche einzureichen.

33 Verarbeitungskontingente und Ausfuhrbewilligungen werden entsprechend den zur Durchführung gelangenden Massnahmen in Übereinstimmung mit den im betreffenden Zeitpunkt bestehenden Versorgungs- und Ernteverhältnissen erteilt.

## 4 Beiträge

41 Beiträge für die Verwertung von Mostobst werden nur gewerblichen Mostereien oder gewerblichen Exporthandelsfirmen gewährt, die

- sich darüber ausweisen können, dass für sämtliches übernommenes Most- und Brennobst die vom Bundesrat festgesetzten Preise bezahlt worden sind;
- sämtliches zur Verarbeitung oder Ausfuhr gelangende Obst bei der Annahme der Qualitätskontrolle gemäss den Vorschriften des Schweizerischen Obstverbandes (SOV) unterziehen und den Anordnungen der Kontroll- bzw. Überwachungsorgane Folge leisten;
- alljährlich Beiträge an die von der EAV unterstützte Gemeinschaftswerbung für Obstprodukte bzw. bei jeder Ausfuhr von Obst oder Obstprodukten die Gebühren in die Exportfonds leisten und zudem bei der Übernahme von Most- und Brennobst stets den Produzentenbeitrag erheben. Sämtliche Beiträge und Gebühren sind dem SOV zu überweisen (Produzentenbeitrag spätestens am 31. Januar 1988). Es gelten die Ansätze der vom SOV herausgegebenen und von der EAV genehmigten Gebührenerordnung vom 8. Juli 1987;
- die Beitragsgesuche fristgerecht einreichen und die erforderlichen Belege beibringen.

42 Gewerbliche Mostereien, die auf Beiträge der EAV Anspruch erheben, haben

- die anfallenden Spezialmostäpfel (Blauacher, Grauer Hordapfel, Leuenapfel, Sauergräuch und Thurgauer Weinapfel) und Mostäpfel ausgewählter Sorten (Beffertapfel, Bohnapfel, Boskoop, Engishofer, Heimenhofer, Jonagold, Spartan, Tobläsler und Wilerrot) für die Normalversorgung zu übernehmen;
  - eine von der EAV angeordnete Ernteausgleichsreserve in Form von Apfelsaftkonzentrat anzulegen.
- Gewerbliche Mostereien, die über keine oder unzureichende Ernteausgleichsreserven verfügen, haben zu beachten, dass in nachfolgenden Verwertungskampagnen eine Einfuhr von Kernobst zu Mostzwecken oder Obstsaftkonzentrat nur soweit bewilligt wird, als das anfallende Frischobst und die mit Beiträgen der EAV hergestellten Apfelsaftkonzentrate gesamtschweizerisch zur Normalversorgung nicht ausreichen.

43 Die Vorschriften für die Verwertungsmaßnahmen im einzelnen sowie die Art und Höhe der Beiträge werden von der EAV in besonderen Weisungen festgehalten.

44 Bei Beitragszahlungen kann die EAV allfällige Guthaben in Abzug bringen.

## 5 Haftung

Die EAV übernimmt für die angeordneten Massnahmen keinerlei Haftung, insbesondere nicht hinsichtlich Sorten, Produkten, Qualität, Gewicht, Lagerung, Transport und Delkreder.

## 6 Verweigerung von Beiträgen

Die EAV behält sich vor, bei Nichteinhaltung der von ihr im Zusammenhang mit der Verwertung der Kernobststernte 1987 erlassenen Weisungen die Beihilfen ganz oder teilweise zu verweigern und bereits bezahlte Beiträge zurückzufordern.

## 7 Strafbestimmungen

Bei Widerhandlungen gegen die von der EAV im Zusammenhang mit den Verwertungsmaßnahmen erlassenen Weisungen finden die Strafbestimmungen des Alkoholvergesetzes sowie das Bundesgesetz über das Verwaltungsstrafrecht Anwendung.

## 8 Inkrafttreten

Diese Weisungen treten bei Beginn der Verwertung der Mostobststernte 1987 in Kraft.

4. September 1987

Eidgenössische Alkoholverwaltung  
H. MüllerInstruktionen générales  
concernant l'utilisation de fruits à cidre  
et de fruits à distiller de la récolte 1987

du 4 septembre 1987

La Régie fédérale des alcools (RFA), se fondant sur

- l'ordonnance du 24 août 1977<sup>1)</sup> concernant l'utilisation des récoltes de fruits à pépins,
- l'ordonnance du 9 septembre 1981<sup>2)</sup> fixant les prix d'achat de l'eau-de-vie de fruits à pépins,
- l'ordonnance du 26 mars 1957<sup>3)</sup> sur l'importation de fruits à cidre et de produits de fruits,
- l'ordonnance du 20 juin 1952<sup>4)</sup> sur l'exportation de fruits à pépins et de produits de fruits,

édicte les prescriptions suivantes:

## 1 Généralités

Les fruits à cidre sains et mûrs, en particulier les pommes à cidre spéciales et les pommes variétés choisies, doivent être utilisés pour couvrir les besoins normaux et pour la création de réserves des cidreries professionnelles. Les excédents doivent, dans toute la mesure du possible, être exportés à l'état frais ou transformés. Les poires à cidre qui ne sont pas nécessaires à la fabrication de produits et ne peuvent être exportées, ainsi que les pommes à cidre de moindre valeur et les fruits à distiller, peuvent être livrés aux distilleries à colonne ou aux entreprises de pressurage autorisées par la RFA à fabriquer du jus (vin de fruit) à distiller.

## 2 Attribution

21 Si les entreprises de transformation, malgré leurs efforts, ne parviennent pas à écouler ou à utiliser les fruits à cidre ou les fruits destinés à la distillation, elles peuvent en avvertir la RFA. Celles qui ne sont pas à même de couvrir leurs besoins peuvent aussi annoncer les quantités de fruits qui leur font défaut. La RFA prendra alors les dispositions appropriées en tenant compte de la situation de l'utilisation et de l'approvisionnement du moment.

22 Celui qui fait appel à l'entremise de la RFA doit observer les dispositions prises pour l'utilisation, relativement à l'époque et à l'échelonnement des livraisons. De plus, les quantités disponibles doivent être annoncées à la RFA en temps utile, mais en tout cas avant le chargement. Si ces prescriptions ne sont pas observées, la RFA décline toute garantie d'utilisation.

## 3 Participation

31 Seuls les cidreries professionnelles et les commerces professionnels d'exportation peuvent participer à l'exécution des mesures prévues par la RFA. Sont réputées cidreries professionnelles les entreprises qui transforment régulièrement des fruits à cidre et satisfont à l'obligation de tenir une comptabilité et de présenter des rapports dans les délais prescrits.

32 Les cidreries professionnelles et les commerces professionnels d'exportation qui désirent participer à l'exécution des mesures prises et revendiquer des subsides doivent préalablement soumettre une demande à la RFA.

33 Des contingents de transformation et des permis d'exportation sont accordés conformément aux mesures applicables au moment de la demande et compte tenu des conditions d'approvisionnement et de récolte.

## 4 Subsides

41 Les subsides pour l'utilisation de fruits à cidre ne sont octroyés qu'aux cidreries professionnelles et aux commerces professionnels d'exportation qui

- sont à même de prouver que pour tous les fruits à cidre et à distiller pris en charge, les prix fixés par le Conseil fédéral ont été payés;
- soumettent, lors de la réception, tous les fruits ultérieurement mis en œuvre ou exportés au contrôle de la qualité, ce conformément aux prescriptions de la Fruit-Union suisse (FUS), et observent les instructions des organes de contrôle et de surveillance;
- paient chaque année des contributions à la publicité collective soutenue par la RFA en faveur des produits de fruits, s'acquittent des taxes aux fonds pour l'exportation lors de chaque livraison de fruits et de produits de fruits à destination de l'étranger et perçoivent en outre la contribution des producteurs à la prise en charge des fruits à cidre et des fruits à distiller. L'ensemble des contributions et des taxes doit être versé à la FUS (la contribution des producteurs au plus tard le 31 janvier 1988). Sont applicables les taux de la réglementation des taxes du 8 juillet 1987, édictée par la FUS et acceptée par la RFA;
- présentent les demandes de subsides, accompagnées des pièces justificatives requises, dans les délais prescrits.

42 Les cidreries professionnelles, qui revendiquent des subsides de la RFA, doivent

- s'engager à prendre en charge des pommes à cidre spéciales (Blauacher, Grauer Hordapfel, Leuenapfel, Sauergräuch et Veneuse de Thurgovie) et des pommes à cidre de variétés choisies (Beffertapfel, Bohnapfel, Boskoop, Engishofer, Heimenhofer, Jonagold, Spartan, Tobläsler et Rouge de Wil) pour couvrir leurs besoins normaux;
- constituer une réserve de concentré de jus de pommes pour l'égalisation des récoltes, ainsi que le requiert la RFA. Les cidreries professionnelles, qui n'ont aucune réserve ou disposent d'une réserve insuffisante pour l'égalisation des récoltes, doivent savoir que, durant les prochaines campagnes d'utilisation, toute importation de fruits à pépins pour la cidrerie ou de concentrés de jus de fruits ne sera autorisée que dans la mesure où les fruits à cidre à l'état frais et les concentrés de jus de pommes fabriqués moyennant des subsides de la RFA ne suffisent pas à couvrir les besoins normaux sur le plan suisse.

43 Les prescriptions réglant les mesures d'utilisation ainsi que le genre et le montant des subsides octroyés feront l'objet d'instructions particulières de la RFA.

44 Lors du paiement des subsides, la RFA peut déduire les éventuels avoirs.

## 5 Responsabilité

La RFA décline toute responsabilité pour les mesures prescrites et en particulier pour celles concernant les variétés, les produits, la qualité, le poids, l'entreposage, le transport et le ducroire.

## 6 Refus de subsides

La RFA se réserve le droit de refuser tout ou partie des subsides et d'exiger le remboursement des montants déjà alloués, si les instructions édictées par elle en rapport avec la mise en œuvre de la récolte de fruits de 1987 ne sont pas observées.

## 7 Dispositions pénales

En cas d'infraction aux instructions édictées par la RFA en rapport avec la mise en œuvre des récoltes de fruits, les dispositions pénales de la loi sur l'alcool de même que la loi fédérale sur le droit pénal administratif sont applicables.

## 8 Entrée en vigueur

Les présentes instructions entrent en vigueur au début de la campagne d'utilisation des fruits à cidre de la récolte de 1987.

4 septembre 1987

Régie fédérale des alcools  
H. Müller

## Bauausschreibung

## Schweizerische Bundesbahnen

## Bauabteilung Kreis II

Frenkendorf Gleis 1 und Weichen 64, 72  
km 11.725-12.565 = 840 m

- Maschineller Totalumbau des Gleises mit Untergrundsanierung (PUSCAL III)
- Untergrundsanierung Weichen 64 und 72

Gemeinsame Begehung: Dienstag, 15. September 1987, mit Treffpunkt um 10 Uhr in Frenkendorf, Bahnhof.

Submissionsunterlagen werden anlässlich der Begehung durch die Sektion Bahndienst 1 abgegeben.

Angebote mit der Aufschrift «Frenkendorf Gleis 1, Gleisumbau» sind an die SBB Bauabteilung Kreis II, 6002 Luzern, bis Montag, 28. September 1987, verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis 31. Dezember 1987 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Mittwoch, 30. September 1987, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 360)

<sup>1)</sup> SR 916.133.12  
<sup>2)</sup> SR 681.61  
<sup>3)</sup> SR 916.132.12  
<sup>4)</sup> SR 916.132.21

<sup>1)</sup> RS 916.133.12  
<sup>2)</sup> RS 681.61  
<sup>3)</sup> RS 916.132.12  
<sup>4)</sup> RS 916.132.21

## Schweizerfranken-Anleihe



Den Norske Stats Oljeselskap a.s. (STATOIL),  
Stavanger, Norwegen

## 5% Anleihe 1987-2003 von SFr. 150 000 000.-

- Zu 100% in Besitz des Königreichs Norwegen; untersteht der parlamentarischen Kontrolle.
- Staatliche Organisation zur Exploration, Produktion, Förderung, Raffinierung und zum Verkauf von Erdölprodukten.

## Wichtigste Anleihebedingungen:

- Zinssatz:** 5% p. a.; Jahrescoupons per 22. September  
**Emissionspreis:** 99,5% + 0,3% eidg. Umsatzabgabe  
**Zeichnungsschluss:** 8. September 1987  
**Lieferung:** 22. September 1987  
**Laufzeit:** 16 Jahre  
**Rückzahlung:** 22. September 2003  
**Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeiten:** - ohne Grundabgabe ab 22. September 1993 zu 102% (degressiv 1/4% p. a.)  
 - aus Steuergründen ab 22. September 1988 zu 102% (degressiv 1/4% p. a.)  
**Kotierung:** Wird an den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Lausanne und Bern beantragt.  
**Valoren-Nummer:** 599.043  
**Steuern:** Zinsen, Kapital sowie allfällige Prämie sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger norwegischer Steuern oder Abgaben.

Ein Kotierungsinserat wird am 4. September 1987 in deutscher Sprache in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache im «Journal de Genève» veröffentlicht. Im weiteren halten die nachstehenden Banken ab 4. September 1987 einen ausführlichen Prospekt zur Verfügung.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank	Bank Leu AG	Vereinigung der Genfer Privatbankiers
Bank Sarasin & Cie	Privatbank & Verwaltungsgesellschaft	Gruppe Zürcher Privatbankiers
Schweizerische Kantonalbanken		Banca della Svizzera Italiana
Bank Hofmann AG	Schweizerische Depositen- und Kreditbank	Bank Cantrade AG
Banque Romande		
Morgan Guaranty (Schweiz) AG	Bank of Tokyo (Schweiz) AG	Banque Nationale de Paris (Suisse) S.A.
Banque Paribas (Suisse) S.A.	Deutsche Bank (Suisse) S.A.	HandelsBank NatWest
	Mitsubishi Bank (Switzerland) Ltd.	

## Pro Unter- und Mittelgoms AG

## Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 18. September 1987, 20 Uhr, im Hotel Ofenhorn, in Binn.

## Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Wahl der Stimmzähler.
3. Wahl des Protokollführers.
4. Protokoll der letzten Generalversammlung.
5. Geschäftsberichte.
6. Jahresrechnung.
7. Bericht der Kontrollstelle.
8. Beschlussfassungen:
  - a. Genehmigung der Jahresrechnung 1986/87 und der Bilanz auf den 31. Mai 1987;
  - b. Verwendung des Jahresergebnisses;
  - c. Entlastung an die Organe der Gesellschaft.
9. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung liegt bei der Beratung Planung & Treuhand AG, in Lax, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Eintrittskarten werden am 18. September 1987, ab 19.30 Uhr, gegen Vorweisung des Aktienbesitzes abgegeben.

Der Verwaltungsrat

RIETER HOLDING AG  
Winterthur

## Umtausch der Partizipationssscheine

Im Rahmen der von der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 26. Mai 1987 beschlossenen Kapitalerhöhung wurde der Nennwert der Partizipationssscheine von Fr. 10 auf Fr. 20 erhöht. Deshalb müssen die bisherigen durch neue Titel ersetzt werden. Die neuen Partizipationssscheine von Fr. 20 Nennwert, mit Coupons Nr. 4-29, können

ab Montag, 7. September 1987

gegen Rückgabe der bisherigen Partizipationssscheine von Fr. 10 Nennwert, mit Coupons Nr. 4-26, bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen folgender Banken spesenfrei bezogen werden:

Schweizerische Bankgesellschaft  
 Schweizerische Kreditanstalt  
 Schweizerischer Bankverein  
 Schweizerische Volksbank  
 Zürcher Kantonalbank  
 Bank J. Vontobel & Co. AG

Der Umtausch erfolgt ohne Rücksicht auf die Nummern der bisherigen Partizipationssscheine. Die neuen Partizipationssscheine stehen in Einertiteln sowie in Zertifikaten über 10 und 100 Titel zur Verfügung. Falls die Partizipationssscheine bei einer Bank deponiert sind, wird diese den Umtausch ohne besonderen Auftrag vornehmen.

Die Kotierung der Partizipationssscheine wird an der Börse von Zürich auf den 28. September 1987 beantragt. Ab diesem Datum gelten nur noch die neuen Partizipationssscheine mit Coupons Nr. 4-29 als gute Börsenlieferung.

Zürich, 4. September 1987

Rieter Holding AG

Valoren-Nummer: 223.736

## Metallwaren-Holding AG

Die Aktionäre der Metallwaren-Holding AG werden hiermit eingeladen zur

## 100. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 19. September 1987, 16.30 Uhr, im Casino, in Zug, Artherstrasse 2.

## Traktanden:

1. Abnahme von Bilanz, Erfolgsrechnung und Geschäftsbericht 1986/87; Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Erfolgsrechnung und Geschäftsbericht mit den Anträgen über die Verwendung des Jahresergebnisses sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 7. September 1987 am Sitz der Gesellschaft, Industriestrasse 18a, in Zug, zur Einsicht auf.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten bis Montag, 14. September 1987, gegen Hinterlegung der Aktien bei folgenden Banken beziehen:

Schweizerische Bankgesellschaft  
 Schweizerischer Bankverein  
 Schweizerische Kreditanstalt  
 Zuger Kantonalbank

Den eingetragenen Namenaktionären wird das Anmeldeformular zum Bezug der Eintrittskarten direkt durch die Gesellschaft zugestellt.

Zug, 4. September 1987

Für den Verwaltungsrat:  
 Heinz Buhofer, Präsident

## AG Hotel Edelweiss, Sils-Maria

An die Aktionäre der AG Hotel Edelweiss, Sils-Maria

Wir beehren uns, Sie hiermit zu unserer diesjährigen

## ordentlichen Generalversammlung

einzuladen; diese findet am Donnerstag, 24. September 1987, um 16 Uhr, im Hotel Edelweiss, in Sils-Maria, statt. Zur Behandlung gelangen folgende

## Traktanden:

1. Vorlage der Jahresrechnung vom 1. Mai 1986 bis 30. April 1987 und Bilanz per 30. April 1987;  
Bericht der Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Jahresrechnung und Bilanz.
3. Décharge-Erteilung an die verantwortlichen Organe.
4. Wahl des Verwaltungsrates für die Periode GV 1987/GV 1990.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren (Kontrollstelle) GV 1987/GV 1990.
6. Mitteilungen.
7. Umfrage.

Die Gewinn- und Verlustrechnung 1986/87 nebst Bilanz per 30. April 1987 liegen ab 14. September 1987 bei der Direktion des Hotels Edelweiss, in Sils-Maria, zur Einsichtnahme seitens der Aktionäre auf.

Sils-Maria, 27. August 1987

Verwaltungsrat der  
 AG Hotel Edelweiss, Sils-Maria

Wer nicht inseriert . . .  
 wird vergessen!

# Schweizerische Eidgenossenschaft

## 4% Eidgenössische Anleihe 1987-1997 von rund Fr. 150 000 000

**Emissionspreis:** Wird nachträglich aufgrund der eingegangenen Zeichnungen festgelegt  
**Laufzeit:** 10/8 Jahre  
**Zeichnungsschluss:** 10. September 1987, mittags

### Prospekt

Die Schweizerische Eidgenossenschaft nimmt nachstehende Anleihe auf, deren Erlös zur Rückzahlung der per 25. September 1987 gekündigten 6½% Eidg. Anleihe 1975-90 von 300 Millionen Franken dient.

**4% Anleihe 1987-1997 im Betrage von rund Fr. 150 000 000**

Die Ausgabe der Anleihe erfolgt in Form von Titeln und Schuldbuchforderungen. Bei der Zeichnung ist anzugeben, ob Schuldbuchforderungen gewünscht werden; andernfalls werden Titel zugestellt.

### Anleihebedingungen

#### A. Titel

Die Obligationen werden in Abschnitten von 1000, 5000 und 100 000 Franken ausgegeben. Sie lauten auf den Inhaber, sind ab 25. September 1987 zu 4% im Jahr verzinslich und mit Jahrescoupons per 25. September versehen. Der erste Coupon wird am 25. September 1988 fällig. Die Rückzahlung der Anleihe erfolgt zum Nennwert ohne vorherige Kündigung am 25. September 1997.

Die Schweizerische Eidgenossenschaft behält sich das Recht vor, die Anleihe unter Einhaltung einer zweimonatigen Kündigungsfrist am 25. September 1995 oder 1996 zurückzuzahlen.

Die fälligen Coupons und die rückzahlbaren Titel werden spesenfrei, die Coupons jedoch unter Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer, bei den Niederlassungen der Schweizerischen Nationalbank und bei allen Banken in der Schweiz eingelöst.

Die Verzinsung der Obligationen hört mit dem Verfall auf. Die Coupons verjähren fünf Jahre und die Obligationen zehn Jahre nach Fälligkeit.

Die Obligationen werden während der ganzen Dauer der Anleihe an den Börsen von Basel, Bern, Genf, Lausanne, Neuenburg, St. Gallen und Zürich kotiert.

Alle diese Anleihe betreffenden Bekanntmachungen erfolgen rechtsgültig im Bundesblatt und im Schweizerischen Handelsamtsblatt sowie in je einer Tageszeitung von Basel, Genf und Zürich.

Valoren-Nr. 015 458 Titel Valoren-Nr. 015 459 Schuldbuchforderungen

### Erläuterungen

Die vorliegende Anleihe wird nach dem Auktionsverfahren emittiert. Jeder Zeichner gibt auf dem Zeichnungsschein - nebst dem gewünschten Betrag - den höchsten Preis (in Prozent, auf Zehntel genau) an, zu welchem er gewillt ist, den gezeichneten Betrag zu übernehmen. Die Einreichung mehrerer Zeichnungsangebote mit unterschiedlichen Beträgen und Preisen ist zulässig. Jeder Zeichner kann bis zu einem Maximalbetrag von 100 000 Franken eine Offerte ohne Preisangabe einreichen; sie wird auf jeden Fall zum festgelegten Emissionspreis berücksichtigt.

### B. Schuldbuchforderungen

Die gemäss Bundesgesetz vom 21. September 1939 im eidgenössischen Schuldbuch eingetragenen Forderungsprüfungsgenossen gelten als Forderungen gegenüber der Eidgenossenschaft. Die Bedingungen für die Titel gelten mit folgenden Abweichungen auch für die Schuldbuchforderungen:

1. Die Schuldbuchforderungen werden in Beträgen von mindestens 1000 Franken oder einem Mehrfachen davon im eidgenössischen Schuldbuch eingetragen.
2. Die Zahlung der Zinsen, unter Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer, und die Rückzahlung des Kapitals erfolgen kostenlos.
3. Die Schuldbuchforderungen sind übertragbar, können aber nicht in Obligationen umgetauscht werden.

### Emissionsbedingungen

Die Schweizerische Eidgenossenschaft legt den Betrag von rund 150 000 000 Franken bis zum 10. September 1987, mittags,

zu folgenden Bedingungen zur öffentlichen Zeichnung auf:

1. Der Emissionspreis und der definitive Anleihebetrag werden aufgrund der eingegangenen Zeichnungsangebote gemäss den nachstehenden Erläuterungen festgelegt.
2. Zeichnungen werden bei allen Banken und Sparkassen in der Schweiz entgegengenommen.
3. Die Zuteilung der berücksichtigten Zeichnungsangebote erfolgt unmittelbar nach Schluss der Zeichnung gemäss den genannten Erläuterungen.
4. Die Schweizerische Eidgenossenschaft behält sich das Recht vor, den Anleihebetrag zu erhöhen oder zu reduzieren.
5. Die Liberierung der zuteilten Beträge hat am 25. September 1987 zu erfolgen.
6. Die Lieferung der Titel erfolgt so bald als möglich.

Den Zeichnern von Schuldbuchforderungen wird die Eintragung ihrer Forderung von der Schuldbuchverwaltung (Schweizerische Nationalbank, Bern) nach der Liberierung des ihnen zuteilten Betrages bestätigt. Der entsprechende Antrag ist durch Vermittlung der Zeichnungsstelle an die Schuldbuchverwaltung zu senden.

Bern, den 26. August 1987

Eidgenössische Finanzverwaltung  
Jucker

Der Emissionspreis wird für alle Zeichner einheitlich auf der Höhe der letzten noch berücksichtigten Offerte festgelegt.

Die Zuteilung erfolgt in abnehmender Reihenfolge der angebotenen Preise. Es werden so viele Offerten berücksichtigt als nötig sind, um den Betrag von rund 150 000 000 Franken zu decken. In der letzten noch berücksichtigten Preisklasse kann eine pro-rata-Zuteilung erfolgen.

# Confédération Suisse

## 4% Emprunt fédéral 1987-1997 de fr. 150 000 000 environ

**Prix d'émission:** Ce prix sera fixé ultérieurement sur la base des souscriptions reçues  
**Durée:** 10/8 ans  
**Fin de la période de souscription:** le 10 septembre 1987, à midi

### Prospectus

La Confédération Suisse émet l'emprunt ci-dessous. L'emprunt sert au remboursement de l'emprunt fédéral 6½% 1975-90 de 300 millions de francs, dénoncé au 25 septembre 1987.

**4% Emprunt fédéral 1987-1997 de fr. 150 000 000 environ**

L'émission de l'emprunt se fait sous la forme de titres et de créances inscrites. Si l'intéressé ne donne pas d'indication lors de la souscription, il reçoit des titres.

### Modalités de l'emprunt

#### A. Titres

Les obligations sont émises au porteur en coupures de 1000, 5000 et 100 000 francs. Elles portent intérêt à 4% l'an à partir du 25 septembre 1987 et sont munies de coupons annuels au 25 septembre. Le premier coupon viendra à échéance le 25 septembre 1988. Le remboursement de l'emprunt s'effectue au pair, sans dénonciation préalable, le 25 septembre 1997.

La Confédération suisse se réserve le droit de rembourser l'emprunt au pair le 25 septembre 1995 ou 1996 moyennant un préavis de deux mois.

Les coupons échus, sous déduction de l'impôt fédéral anticipé, et les titres remboursables sont payés sans frais aux guichets de la Banque nationale suisse et de toutes les banques en Suisse. Les obligations ne portent plus intérêt dès leur jour d'échéance. Les coupons se prescrivent par cinq ans et les obligations par dix ans après l'échéance.

Pendant toute la durée de l'emprunt, les obligations sont cotées aux bourses de Bâle, Berne, Genève, Lausanne, Neuchâtel, Saint-Gall et Zurich.

Les publications relatives à cet emprunt sont faites valablement dans la Feuille fédérale et dans la Feuille officielle suisse du commerce, ainsi que dans un journal à Bâle, Genève et Zurich.

No de valeur 015 458 Titres No de valeur 015 459 Créances inscrites

### B. Créances inscrites

Les créances inscrites en vertu de la loi fédérale du 21 septembre 1939 sont des créances sur la Confédération. Les modalités d'émission concernant les titres s'appliquent également aux créances inscrites, sous réserve des dispositions suivantes:

1. Le montant d'une créance inscrite s'élève à 1000 francs ou à un multiple de ce chiffre.
2. Le paiement des intérêts, sous déduction de l'impôt fédéral anticipé, et le remboursement du capital s'effectuent sans frais.
3. Les créances inscrites sont cessibles, elles ne peuvent cependant pas être transformées en obligations.

### Conditions d'émission

La Confédération suisse offre le montant de fr. 150 000 000 environ en souscription publique jusqu'au 10 septembre 1987, à midi,

aux conditions suivantes:

1. Le prix d'émission et le montant définitif de l'emprunt seront fixés sur la base des offres de souscription reçues, conformément au commentaire ci-après.
2. Les souscriptions sont reçues par toutes les banques et caisses d'épargne de Suisse.
3. L'attribution se fera immédiatement après la clôture de la souscription, conformément au commentaire susmentionné.
4. La Confédération suisse se réserve le droit d'augmenter ou de réduire le montant de l'emprunt.
5. La libération des montants attribués devra s'effectuer le 25 septembre 1987.
6. Les titres seront délivrés dès que possible.

L'enregistrement des créances inscrites sera confirmé aux souscripteurs par l'Administration du livre de la dette de la Confédération (Banque nationale suisse, Berne) après libération du montant attribué. Les souscripteurs sont tenus d'envoyer leur demande d'enregistrement par l'entremise de leur domicile de souscription à l'Administration du livre de la dette.

Berne, le 26 août 1987

Administration fédérale des finances  
Jucker

### Commentaire

Le présent emprunt est émis selon le système d'appel d'offres (enchères). Sur le bulletin de souscription, le souscripteur indique - en plus du montant désiré - le prix maximum (en pourcentage, avec un seul chiffre après la virgule) qu'il est prêt à payer pour obtenir le montant souscrit. On peut présenter plusieurs offres avec des montants et des prix différents. Les souscriptions qui ne dépassent pas 100 000 francs peuvent être présentées sans indication de prix. Elles seront intégralement satisfaites au prix d'émission.

Le prix d'émission correspondra au prix de la dernière offre encore prise en considération.

L'attribution sera effectuée dans l'ordre décroissant des prix offerts. On retiendra autant d'offres qu'il est nécessaire pour atteindre le montant de fr. 150 000 000 environ. Les attributions pourront être réduites proportionnellement dans la catégorie de prix la plus basse encore prise en considération.

## Hans Schmid Werkzeug- und Maschinenbau AG, Horgen

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 18. September 1987, um 15 Uhr, Notariat Unterstrass, Schaffhauserstrasse 2, 8006 Zürich.

Einziges Traktandum: Rücktritt der Kontrollstelle.

8810 Horgen, 4. September 1987

Die Kontrollstelle

## Parten-Import SA (en liquidation)

Les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

mercredi 16 septembre 1987, à 14 h., au domicile de la société, rue de la Servette 93, Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes annuels et du bilan au 31 décembre 1986.
2. Rapport de l'office de contrôle.
3. Approbation des comptes au 31 décembre 1986.
4. Décision concernant l'affectation du résultat.
5. Décharge à l'administration et à l'organe de contrôle.
6. Elections statutaires.
7. Divers.

Le liquidateur

## Deco Equip SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi 16 septembre 1987, à 10 h., en l'étude de Me Chantal Binder-Raetz, notaire, chemin du Vieux-Vésénaz 32, à Vésénaz.

Ordre du jour: Mise en liquidation de la société.

Chaque actionnaire devra se légitimer en présentant ses actions ou un certificat de dépôt.

Le conseil d'administration

## Congrès Service CS SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée extraordinaire

qui aura lieu le lundi 14 septembre 1987, à 14 h., dans les bureaux de la Fiduciaire René Gilliéron SA, rue Firmin Massot 4, 1206 Genève.

L'ordre du jour est le suivant:

- Examen des comptes et approbation des bilans.
- Décharge au conseil d'administration pour sa gestion.
- Nominations statutaires: Conseil d'administration et organe de contrôle.
- Examen de la situation, budget, perspectives.
- Décision concernant le financement 1987-1988.

Le conseil d'administration

## Sutra Trading SA, Lausanne

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le lundi 28 septembre 1987, à 17 h. 30, au siège de la société, avenue de Rumine 20, à Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport du vérificateur aux comptes sont à disposition des actionnaires au siège de la société, avenue de Rumine 20, à Lausanne, dès le 14 septembre 1987.

Le conseil d'administration

## Etablissements Sarina SA, Fribourg

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 31 août 1987 a fixé le dividende pour l'exercice 1986 à fr. 40.- brut par action, payable, sous déduction de l'impôt anticipé, dès le 1er septembre 1987, contre remise du coupon no 62 auprès du siège social ou de la Banque de l'Etat de Fribourg.

Fribourg, 1er septembre 1987

Conseil d'administration

**Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»**

## Silkofin Holding SA, Lugano

I Signori azionisti sono convocati in

### assemblea generale ordinaria e straordinaria

per il giorno 30 settembre 1987, alle ore 14, presso l'amministratore Bruno Basler, via Trevano 2, Lugano, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

Assemblea ordinaria:

1. Rapporto del consiglio di amministrazione.
2. Approvazione dei conti.
3. Situazione finanziaria.
4. Scarico agli organi sociali.
5. Dimissioni del consiglio di amministrazione.
6. Diversi.

Assemblea straordinaria:

1. Decisione sulla proposta di scioglimento della società e nomina del liquidatore.

Il bilancio, il rapporto del consiglio di amministrazione e il rapporto di revisione sono a disposizione degli azionisti presso l'amministratore, a contare dal 10 settembre 1987.

Per partecipare all'assemblea generale ordinaria e straordinaria gli azionisti devono presentare le loro azioni, oppure un'attestazione bancaria, dalla quale risulta l'avvenuto deposito.

Lugano, 31 agosto 1987

Il consiglio di amministrazione



Gute Stempel und Schilder von  
**Wanger+Ulrich AG**  
8401 Winterthur Ruttistr. 10 (beim Lindspitz)  
Telefon (052) 226551 immer

## Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1983-1985

Un 98e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru en avril 1986; il est intitulé:

**Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1983-1985**

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1983-1985 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi qu'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 39 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

## BUREAUX ou showroom

A la sortie autoroute Chexbres, dans immeuble remis à neuf.

Surface 1000 m<sup>2</sup> divisibles.

Appartement de 4 pièces pour concierge.

30 lignes téléphoniques et télex, 30 places de parc privées.

Disponible fin octobre 1987.

Conditions très intéressantes.

Renseignements: tél. 021 24 26 10

Rieben Meubles SA

### Rauchen Sie?



### Reinluftgeräte

Honeywell halten die Luft sauber. Für Wärräume, Büros, Sitzungszimmer. 220 V, 60 W. Aufstellbar oder Deckenmontage. Ab Fr. 1380.-

Fragen Sie uns an!  
**ANSON AG 01/4614444**  
8055 Zürich, Freisenbergstr. 108

### Unifinanz

Das Buchhaltungssystem für den Buchhalter



Fragen Sie unseren Herrn S. Giroud, NCT Computer und Programme, Luzern, Telefon 041 31 57 57.

Für die Tätigkeit als Konsul in Österreich werden i.A. westafrikanischer Staaten seriöse

**Persönlichkeiten aus Industrie, Handel oder Wirtschaft gesucht.**

Schreiben unter Chiffre 46-8054-21, an Publicitas, 1002 Lausanne.

## Superangebot



Fr. 495.-  
(ab 5 Stück  
Fr. 450.-)

### Hängeregistraturschrank für Format DIN A4

Ausführung: Zentralverschluss, Auszugssperre, Auslaufsicberung  
Farben: Standard crème und beige/braun, ab Lager.

## NIVOBÜRO AG

Dufourstrasse 90, 8008 Zürich, Tel. 01 69 22 42  
Feldbergstrasse 5, 4057 Basel, Tel. 061 32 25 66  
Gewerbestr. Neuchâtel, Oberneuhofstrasse 8  
6340 Beer ZG, Tel. 042 31 69 31  
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8.30-12.00, 13.00-18.00 Uhr.

## Haushaltsrechnungen von Unselbständigerwerbenden im Jahre 1975

Sonderheft Nr. 92 der «Volkswirtschaft»

Letztmals wurde eine Untersuchung ähnlichen Ausmasses über die Lebenshaltung von privaten Haushalten in den Jahren 1936 bis 1938 durchgeführt und 1942 publiziert. Eine ausführliche Berichterstattung über die erweiterte Erhebung im Jahre 1975 ist angesichts der grossen Bedeutung der funktionalen Zusammenhänge zwischen der Ausgabensstruktur der Haushaltungen und dem Einkommen, der Haushaltgrösse, der regionalen Zugehörigkeit sowie der beruflichen Stellung des Haushaltvorstandes sicher gerechtfertigt. Die Fülle an interessanten Informationen dürften den Nachteil des zeitlichen Abstandes zwischen Erhebung und Publikation bei weitem überwiegen.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 26.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.